Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio

Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft

Band: 37 (1919)

Heft: 88

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 10.08.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

Bern Samstag, 12. April 1919

Schweizerisches Handelsamtsblatt

Berne Samedi, 12 avril 1919

Feuille officielle suisse du commerce · Foglio ufficiale svizzero di commercio

Erscheint 1—2mal täglich — XXXVII. Jahrgang — XXXVII^me année — Paraît 1 ou 2 fois par jour

N° 88

Redaktion u. Administration im Schweiz. Volkswirtschaftsdepartement — Abonnements: *Schweiz:* Jährlich Fr. 16.20, halbjährlich Fr. 8.20, vierteljährlich Fr. 4.20 — *Ausland:* Zuschlag des Porto — Es kann nur bei der Post abonniert werden — Preis einzelner Nummern 15 Cts. — Annoncen-Regie: Publicitas A. G. — Insertionspreis: 50 Cts. die sechsgespaltene Kolonelzeile (Ausland 65 Cts.)

Rédaction et Administration au Département suisse de l'économie publique — Abonnements: *Suisse:* un an fr. 16.20, un semestre fr. 8.20, un trimestre fr. 4.20 — *Etranger:* Plus frais de port — On s'abonne exclusivement aux offices postaux — Prix du numéro 15 Cts. — Régie des annonces: Publicitas S. A. — Prix d'insertion: 50 cts. la ligne (pour l'étranger 65 cts.)

N° 88

Inhalt: Konkurse. — Nachlassverträge. — Rechtsdomizil. — Handelsregister.

Sommaire: Faillites. — Concordats. — Domicile juridique. — Registre de commerce. — Approvisionnement du pays en combustibles. — Approvvigionamento del combustibili per il paese.

Amtlicher Teil — Partie officielle — Parte ufficiale

Konkurse — Faillites — Fallimenti

Konkurseröffnungen — Ouvertures de faillites

(B.-G. 281 u. 282.) (L. P. 281 et 282.)

Die Gläubiger der Gemeinschuldner und alle Personen, die auf in Händen eines Gemeinschuldners befindliche Vermögensstücke Anspruch machen, werden aufgefordert, binnen der Eingabefrist ihre Forderungen oder Ansprüche, unter Einlegung der Beweismittel (Schuldscheine, Buchauszüge usw.) in Original oder amtlich beglaubigter Abschrift, dem betreffenden Konkursamte einzugeben.

Desgleichen haben die Schuldner der Gemeinschuldner sich binnen der Eingabefrist als solche anzumelden, bei Straffolgen im Unterlassungsfalle.

Wer Sachen eines Gemeinschuldners als Pfandgläubiger oder aus andern Gründen besitzt, hat sie, ohne Nachteil für sein Vorzugsrecht, binnen der Eingabefrist dem Konkursamte zur Verfügung zu stellen, bei Straffolgen im Unterlassungsfalle; im Falle ungerechtfertigter Unterlassung erlischt zudem das Vorzugsrecht.

Den Gläubigerversammlungen können auch Mitschuldner und Bürgen des Gemeinschuldners sowie Gewährspflichtige beiwohnen.

Les créanciers des faillis et ceux qui ont des revendications à exercer, sont invités à produire, dans le délai fixé pour les productions, leurs créances ou revendications à l'office et à lui remettre leurs moyens de preuve (titres, extraits de livres, etc.) en original ou en copie authentique.

Les débiteurs du failli sont tenus de s'annoncer, sous les peines de droit, dans le délai fixé pour les productions.

Ceux qui détiennent des biens du failli en qualité de créanciers gagistes ou à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office, dans le délai fixé pour les productions, sous droits réservés; faute de quoi, ils encourront les peines prévues par la loi et seront déchus de leur droit de préférence, sauf excuse suffisante.

Les codébiteurs, cautions et autres garants du failli ont le droit d'assister aux assemblées des créanciers.

Kt. Zürich *Konkursamt Wiedikon-Zürich 3* (494[1])

Gemeinschuldnerin: Kollektivgesellschaft Steinlauf & Co., Blechdosenverwertungsgesellschaft, Zürich 3, Idastrasse 8.

Datum der Konkurseröffnung: 31. März 1919.

Erste Gläubigerversammlung: Dienstag, den 22. April 1919, nachmittags 3 Uhr, im Gasthof z. Falken, in Zürich-Wiedikon.

Eingabefrist: Bis 9. Mai 1919.

Kt. Bern *Konkursamt Bern-Stadt* (508)

Gemeinschuldner: Kellenberger, Karl Kaspar, von Chur, Inhaber der Firma «C. Kellenberger», Zigarrenhandlung, Thunstrasse Nr. 2, in Bern.

Datum der Konkurseröffnung: 5. April 1919.

Erste Gläubigerversammlung: Mittwoch, den 16. April 1919, nachmittags 3 Uhr, im Amthaus (Parterre, Zimmer Nr. 1), in Bern.

Eingabefrist: Bis 12. Mai 1919.

Die Durchführung des öffentlichen Inventars findet nicht statt.

Kt. St. Gallen *Konkursamt Untertoggenburg in Flawil* (506)

Gemeinschuldner: Rüegger, Jules, Hôtel Uzwil, von Maurenberg (Thurgau), in Uzwil.

Datum der Konkurseröffnung: 1. April 1919.

Erste Gläubigerversammlung: Mittwoch, den 16. April 1919, nachmittags 4 Uhr, im Hôtel Uzwil, in Uzwil.

Eingabefrist: Bis und mit 12. Mai 1919.

Kt. Aargau *Konkursamt Aarau* (480[2])

Gemeinschuldner: Dubs, Karl, Metzger und Wirt, in Aarau.

Datum der Konkurseröffnung infolge Konkursbetreibung: 15. März 1919.

Summarisches Verfahren (Art. 231 des Gesetzes).

Eingabefrist: Bis 25. April 1919.

Kollokationsplan — État de collocation

(B.-G. 249, 250 u. 251.) (L. P. 249, 250 et 251.)

Der ursprüngliche oder abgeänderte Kollokationsplan erwächst in Rechtskraft, falls er nicht binnen zehn Tagen vor dem Konkursgerichte angefochten wird.

L'état de collocation, original ou rectifié, passe en force, s'il n'est attaqué dans les dix jours par une action intentée devant le juge qui a prononcé la faillite.

Kt. Bern *Konkursamt Bern-Stadt* (509)

Gemeinschuldner: Schuler, Traugott, Comestibles, Ryfflig̈asschen 8, in Bern.

Anfechtungsfrist: Bis 23. April 1919.

Kt. Bern *Konkursamt Frutigen* (507)

Gemeinschuldner: Bircher, Gottfried, Wirt zum Simplon, Frutigen.

Anfechtungsfrist: Bis und mit 23. April 1919.

Ct. de Vaud *Office des faillites du district de Lausanne* (523)

Failli: Barbot, Jean, Hôtel d'Angleterre, Ouchy, Lausanne.

Délai pour intenter action en opposition: 10 jours à dater de cette publication.

Ct. de Vaud *Office des faillites de Montreux* (510)

Failli: Chessex, Marcel, mécanicien, à Territet.

Délai pour intenter action en opposition: 10 jours.

Ct. de Genève *Office des faillites de Genève* (520/1/2)

Faillis:

Société en nom collectif Wirths et Weber, fabrique de vis, Châtelaine.

Achard, Benjamin, Carrières du Salève, Veyrier.

Société en nom collectif Maurice Naville et C^e, constructions mécaniques, Rue de Carouge 48 bis, Genève.

Délai pour intenter action en opposition: 10 jours à dater de cette publication.

Einstellung des Konkursverfahrens — Suspension de la liquidation

(B.-G. 230.) (L. P. 230.)

Falls nicht binnen zehn Tagen ein Gläubiger die Durchführung des Konkursverfahrens begehrt und für die Kosten hinreichende Sicherheit leistet, wird das Verfahren geschlossen.

La faillite sera clôturée faute par les créanciers de réclamer dans les dix jours l'application de la procédure en matière de faillite et d'en avancer les frais.

Ct. de Vaud *Office des faillites du district de Lausanne* (524)

Failli: Perregaux, Henri, architecte, Clos de France, Avenue d'Echallens 12, Lausanne.

Date de l'ouverture de la faillite: 4 mars 1919, par ordonnance du président du tribunal du district de Lausanne.

Date de la suspension: 7 avril 1919, ensuite de constatation de défaut d'actif.

Délai d'opposition à la clôture: 22 avril 1919.

Verteilungsliste und Schlussrechnung — Tableau de distribution et compte final

(B.-G. 268.) (L. P. 268.)

Kt. Bern *Konkurskreis Bern-Stadt* (516)

Gemeinschuldnerin: Firma Roesti, Kammermann & Cie., K. A. G., Ingenieurbureau, in Bern.

Auflage- und Anfechtungsfrist: Bis und mit 22. April 1919.

Bern, den 8. April 1919. Der ausserordentliche Konkursverwalter: *Emil Brand*, Notar.

Kt. Bern *Konkursamt Interlaken* (514)

Gemeinschuldner: Diesslin, J. G., Handelsmann, in Matten.

Anfechtungsfrist: Bis und mit 22. April 1919.

Schluss des Konkursverfahrens — Clôture de la faillite

(B.-G. 268.) (L. P. 268.)

Kt. Bern *Konkursamt Trachselwald* (517)

Gemeinschuldner: Krall, Arnold, gew. Inhaber der sog. Firma «A. Krall-Marti», zuletzt «A. Krall & Cie.», mechan. Strickerei, in Rüegsauschachen.

Datum des Schlusses: 9. April 1919.

Kt. Basel-Stadt *Konkursamt Basel-Stadt* (526/7)

Gemeinschuldner: Costesèque, Jean, †, Basel.

Datum des Schlusses durch Verfügung des Zivilgerichts: 8. April 1919.

Gemeinschuldner: Sacher-Sommer, Gustav, Basel.

Datum des Schlusses durch Verfügung des Zivilgerichts: 9. April 1919.

Ct. de Neuchâtel *Office des faillites de Neuchâtel* (515)

Faillie: Vve. David Perret fils, fabrique d'horlogerie, à Neuchâtel.

Date du jugement clôturant la faillite: 7 avril 1919.

Widerruf des Konkurses — Révocation de la faillite

(B.-G. 195, 196 u. 317.) (L. P. 195, 196 et 317.)

Ct. de Vaud *Office des faillites de Lausanne* (525)

La faillite prononcée le 10 février 1919 contre Tanner, Otto-Hans, ex-hôtelier, à Lausanne, a été révoquée à la suite du retrait de toutes les interventions, cela par décision du 10 avril 1919 rendue par le président du tribunal civil du district de Lausanne.

En conséquence, le failli a été réintégré dans la libre disposition de ses biens.

Konkurssteigerungen — Vente aux enchères publiques après faillite

(B.-G. 257.) (L. P. 257.)

Kt. Zürich *Konkursamt Hottingen-Zürich 7* (505[2])

Liegenschaftensteigerung

Im Auftrage des Konkursamtes Küsnacht (Zürich), als Verwalterin der Konkursmasse über Maurer-Ringger, Julius, Architekt, im Giesshübel-Küsnacht, bringt die obgenannte Amtsstelle Montag, den 12. Mai 1919, nachmittags 2 Uhr, im Hotel Pfauen (Saal), in Zürich 7, die nachbezeichneten Liegenschaften auf zweite öffentliche Steigerung:

1. Das Mehrfamilienhaus mit gewölbtem Keller, an der Neptunstrasse Nr. 98, in Zürich 7, unter Assek.-Nr. 817 für Fr. 212,900 assekuriert, mit 3 a 56 m² Gebäudegrundfläche, Hofraum und Garten, Kat.-Nr. 1758.

2. Das Einfamilienhaus mit gewölbtem Keller, an der Neptunstrasse 100, in Zürich 7, mit zum Teil eingebauten Möbeln, unter Assek.-Nr. 816 für Fr. 206,300 assekuriert, mit 5 a 12,6 m² Gebäudegrundfläche, Hofraum und Garten, Kat.-Nr. 1759.

Grenzen und Grunddienstbarkeiten laut Gantrodel.

Die Steigerungsbedingungen liegen beim obgenannten Konkursamt zur Einsicht auf. Beim Zuschlag sind vom Ersteigerer bar an die Gantbeamtung zu bezahlen: Für Objekt 1: Fr. 8000; für Objekt 2: Fr. 5000; für Objekt 1 und 2 zusammen: Fr. 13,000.

An der ersten Steigerung erfolgte im Einzelruf kein Angebot; im Gesamtruf ein solches von Fr. 370,000.

Kt. Zürich *Konkursamt Thalwil* (512²)

Im Konkurse über den Nachlass des verstorbenen Sturm, A., geb. 1867, von Marschalkenzimmern (Württemberg), Möbelfabrikant, wohnhaft gewesen in Adliswil, gelangen Dienstag, den 13. Mai 1919, nachmittags 3 Uhr, im Gasthaus zum Bahnhof, in Adliswil, auf zweite öffentliche Steigerung:

1. Ein Wohnhaus mit Werkstätte, unter Assek.-Nr. 369 für Fr. 35,000 assekuriert, samt

2. zirka 9 a 20 m² Gebäudegrundfläche und Hofraum, in der Juchart und auf der An genannt, zu Adliswil.

Grenzen laut Grundprotokoll.

Ferner die zu der vorbeschriebenen Liegenschaft angemerkte Zugehör als Maschinen, Werkzeuge usw.

Höchstangebot für Liegenschaft und Zugehör anlässlich der ersten Steigerung: Fr. 40,000.

Die Steigerungsbedingungen können vom 2. Mai 1919 an beim obgenannten Konkursamte eingesehen werden.

Kt. Basel-Stadt *Konkursamt Binningen* (511)

I. Liegenschaftssteigerung

Im Konkurse des Billich-Schmidt, Sebastian, in Basel, werden auf Requisition des dortigen Konkursamtes versteigert:

Donnerstag, den 15. Mai 1919, nachmittags 3 Uhr, in der Wirtschaft Rietmann, in Neu-Allschwil:

A. 1037. 3 a 44 m² Hausplatz am Lindenplatz, in Neu-Allschwil, mit Behausung, Bäckerei und Waschhaus Nr. 270. Brandlagerschatzung: Fr. 41,000, nebst den zum Betriebe der Bäckerei dienenden Maschinen und Einrichtungen. Amtliche Schatzung: Fr. 34,350.

Freitag, den 16. Mai 1919, nachmittags 2 Uhr, im Restaurant zum Felsenkeller, in Binningen.

B. 1189. 16 a 69 m² Bauareal auf den kernischen Matten. Amtliche Schatzung: Fr. 18,000.

B. 884. 5 a 56 m² Matten auf den kernischen Matten. Amtliche Schatzung: Fr. 5600.

Die Steigerungshedinguugen liegeu vom 1. Mai 1919 an zur Einsicht auf.

Kt. Graubünden *Konkursamt Untertasna in Schuls im Auftrage des Konkursamtes Davos* (528)

Zweite konkursamtliche Liegenschaftssteigerung

Im Konkurse des Rizzi, Josef, Comestihles, Davos, gelangen Montag, den 12. Mai 1919, nachmittags 2 Uhr, im Hotel Central, in Schnls, nachstehende Liegenschaften auf zweite öffentliche Steigerung:

1. Wohnhaus Nr. 378 in Schuls, Vih, mit Stallung nebst Garten; Schatzung: Fr. 24,972.

2. Wohnhaus Nr. 525 in Pradella, mit Stallung und Hausplatz; Schatzung: Fr. 3941.

3. 58 Güter auf Gehiet der Gemeinde Schuls, teilweise der Gemeinde Sent, Heuertrag zirka 100 Fuder, Saatfeld zirka 130 Aren; Schatzung: Fr. 21,540.

Gesamtschatzung: Fr. 50,453.

Angehot der ersten Steigerung: Fr. 40,000.

Die Steigerungsbedingungen liegen ah 1. Mai 1919 zur Einsicht auf.

Pfandverwertungs-Steigerung

(B.-G. 138, 41 u. 35.)

Kt. Basel-Stadt *Betreibungsamt Basel-Stadt* (513)

Grundstückversteigerung

(Erste Gant)

Donnerstag, den 22. Mai 1919, vormittags 11 Uhr, wird im Gerichtshause, Bäumleingasse 3, ehener Erde, rechts, infolge Grundpfandbetreihung gerichtlich versteigert: das der A.-G. für Verwaltung von Liegenschaften, Firma in Basel, gehörende Grundstück Sektion II, Parzelle 2529, haltend 3 a 9,5 m², mit Wohnhaus Enlerstrasse 61. Brandschatzung: Fr. 61,000.

Die amtliche Schatzung des Grundstückes beträgt Fr. 88,000.

Vor dem Zuschlage sind Fr. 1100 (Handänderungssteuer nnd muntmassliche Kosten) in har zu erlegen.

Die Pfandgläuhiger und anderweitige Berechtigte werden hiermit aufgefordert, hinnen 20 Tagen, also spätestens bis 2. Mai 1919 ihre Ansprüche an dem Grundstücke, an Kapital, Zinsen und Kosten bei der obgenannten Behörde einzugeben unter Angabe der Verfalltermine der einzelnen Beträge. Gleichzeitig werden die Pfandgläuhiger ersucht, his zum gleichen Datum die Pfandtitel einzusenden. Sollten sie dieser Aufforderung nicht nachkommen, so würde eine allfällige, durch die Versteigerung notwendig werdende Abschreibung oder Löschung im Grundbuche gleichwohl vorgenommen.

Die Steigerungshedingungen liegen bei der obgenannten Behörde (Zimmer Nr. 14) vom 10. Mai 1919 an zur Einsicht anf.

Nachlassverträge — Concordats — Concordati

Nachlassstundung und Aufruf zur Forderungseingabe

(B.-G. 295—297 u. 300.)

Sursis concordataire et appel aux créanciers

(L. P. 295—297 et 300.)

Den nachbenannten Schuldnern ist für die Dauer von zwei Monaten eine Nachlassstundung bewilligt worden.

Die Gläubiger werden aufgefordert, ihre Forderungen in der Eingabefrist beim Sachwalter einzugeben, unter der Androhung, dass sie im Unterlassungsfalle bei den Verhandlungen über den Nachlassvertrag nicht stimmberechtigt wären.

Eine Gläubigerversammlung ist auf den unten hiefür bezeichneten Tag einberufen. Die Akten können während zehn Tagen vor der Versammlung eingesehen werden.

Les débiteurs ci-après ont obtenu un sursis concordataire de deux mois.

Les créanciers sont invités à produire leur créances auprès du commissaire dans le délai fixé pour les productions, sous peine d'être exclus des délibérations relatives au concordat.

Une assemblée des créanciers est convoquée pour la date indiquée ci-dessous. Les créanciers peuvent prendre connaissance des pièces pendant les dix jours qui précèdent l'assemblée.

Ct. de Berne *Arrondissement de Moutier* (530)

Débiteur: Hagmann, Guillaume, décolletenr, à Môtier.

Date du jugement: 2 avril 1918.

Commissaire au sursis: Me Girod, notaire, à Moutier.

Délai pour les prodnctions: 3 mai 1919.

Assemblée des créanciers: Samedi, 17 mai 1919, à 2 heures après-midi, an bureau du commissaire.

Délai pour prendre connaissance des pièces: 6 mai 1919, en l'étude du commissaire.

Verhandlung über den Nachlassvertrag — Délibération sur l'homologation de concordat

(B.-G. 304 u. 317.) (L. P. 304 et 317.)

Die Gläubiger können ihre Einwendungen gegen den Nachlassvertrag in der Verhandlung anbringen.

Les opposants au concordat peuvent se présenter à l'audience pour faire valoir leurs moyens d'opposition

Kt. Zürich *Bezirksgericht Zürich, 3. Abteilung* (519²)

Schuldnerin: Firma Burkhard & Hiltpold, elektro-mechanische Reparaturwerkstätte, Limmatstrasse 275, Zürich 5.

Ort, Tag und Stunde der Verhandlung: Freitag, den 2. Mai 1919, vormittags 11 Uhr, vor das Bezirksgericht Zürich, III. Abteilung, Bezirksgebäude, Badenerstrasse, Sitzungszimmer 140.

Pfandstundung

(Verordnung des Bundesrates betreffend Ergänzung und Abänderung der Bestimmungen des Bundesgesetzes über Schuldbetreibung und Konkurs betreffend den Nachlassvertrag vom 27. Oktober 1917.)

Kt. Bern *Gerichtspräsident von Frutigen als erstinstanzliche Nachlassbehörde* (529)

Auflage des Gutachtens in Pfandstundungssachen

Gemäss Art. 17 der zit. Verordnuug vom 27. Oktober 1917 wird im Pfandstundungsverfahren des Risacher, Johann Paul, von Schlettstadt im Elsass, Hotelier z. Tourist in Kandersteg, dem Schuldner und den Pfandgläubigern zur Kenntnis gebracht, dass das Gutachten der Sachverständigen (Arnold Boss, Direktor des Beau Rivage in Thun, und Frutiger, alt Grossrat, Oberhofen) eingelangt ist nnd auf Richteramt Frutigen zur Einsicht aufliegt.

Begehren um Ernennung einer Oberexpertise durch das Bundesgericht sind innert 10 Tagen seit Erscheinen dieser Puhlikation hierorts einzureichen.

Frutigen, deu 10. April 1919. Der Gerichtspräsident: *Richen.*

Kt. Bern *Richteramt Interlaken* (518)

Bestätigung des Nachlassvertrages und Stundungserteilung für die pfandversicherten Forderungen

(Art. 304—308 Sch. & K. G. und Verordnung des Bundesrates vom 27. Oktober 1917.)

Nachlassschuldner: Wasserfallen, Eugen, Hotel Eiger, in Wengen.

Datum der Bestätigung: 27. März 1919.

Dieser Entscheid ist in Rechtskraft erwachsen.

Interlaken, den 8. April 1919. Der Gerichtespräsideut: *Itten.*

Verschiedenes — Divers

Kt. Bern *Gerichtspräsident von Aarberg* (531)

Notifikation

Nachdem die A. G. Brikettierwerke Aarberg am 20. März 1919 gemäss Art. 657 O.R. dem Gerichte von ihrer finanziell misslichen Lage behufs Eröffnung des Konkurses Mitteilung gemacht hat, beantragten gleichzeitig eine Anzahl Gläubiger, es sei der Konkurs über die genannte Gesellschaft aufzuschieben, um so den Forthetrieh der Brikettsfahrikation zu ermöglichen.

Der Konkursrichter von Aarberg hat in Erwägung gezogeu: Dass die Konkursliquidatiou im gegeuwärtigen Zeitpunkte absolut die Interessen der Gläuhiger benachteiligen würde, dass aher durch den Forthetrieb des Geschäftes aller Wahrscheiulichkeit nach ein Betriebsüberschuss erzielt werden kaun, was ja im Interesse der Gläubiger liegt, uud verfügt:

1. Von der Mitteilung der Insolvenz seitens der A. G. Brikettierwerke Aarherg wird Akt genommen.

2. Der Koukurs über die A. G. Brikettierwerke Aarherg wird aufgeschohen his Ende Februar 1920.

3. Bis zum nämlichen Zeitpunkte werdeu die Betreihungen gegen die A. G. Brikettierwerke Aarherg eingestellt und neue untersagt.

4. Die Fortsetzung des Betriebes der A. G. Brikettierwerke Aarberg wird gestattet in der Weise, dass über den Betrieh gesondert Rechnung und Buch geführt wird, sämtliche Betriebskosten und Betriehsvorschüsse aus dem Betriehe vorab gedeckt werden und der Gewinnsaldo zur Deckung der Gläuhiger dient.

5. Der Betrieh wird unter die Leitung eines besondern Ausschusses gestellt, in folgender Zusammensetzung:

a) Herr Fritz Känel, kaufmännischer Leiter der Zuckerfahrik und Raffinerie A. G. Aarherg;

b) Herr Grossrat Gottfried Müller, Baumeister iu Bargen;

c) Herr Fürsprecher Hugo Peter in Aarherg.

Dieser Ausschuss wird sofort ein Güterverzeichnis aufnehmen resp. ein bereits vorhandenes verifiziereu und die Interessen der Gläuhiger hestmöglich wahren.

6. Die Verwaltung der A. G. Brikettierwerke Aarherg hat den Ausschuss für alle wichtigeren Geschäftsverhandlungen um seine Zustimmung anzugehen.

7. Der Ausschuss wird den Konkursrichter sofort in Keuntnis setzen, wenn die Verwaltung der A. G. Brikettierwerke Aarherg Handlungen begeht, welche die Interessen der Gläuhiger schädigen oder wenn er zur Ueherzeugung gelangt, dass der Geschäftsbetrieh nicht aufrecht erhalten werden kann.

8. Diese Verfügung ist dem Betreibungs- und Konkursamt, dem Handelsregisterführer- und Grundbuchamt von Aarberg mitzuteilen und zuhanden der Gläuhiger im Schweiz. Handelsamtshlatt und hernischen Amtshlatt zu puhlizieren.

9. Die Mitglieder des Ausschusses sind von ihrer Ernennung schriftlich in Kenntnis zu setzen.

10. Die Kosten des Verfahrens hat die A. G. Brikettierwerke Aarherg zu tragen.

Aarherg, den 8. April 1919. *Der Gerichtspräsident.*

Rechtsdomizile — Domiciles juridiques — Domicilio legale

Basler Lebens-Versicherungs-Gesellschaft in Basel

Wir bringen hierdurch zur Kenntnis, dass Herr Meinrad Mangold-Häggi in Liestal als Träger unseres Rechtsdomizils für den Kanton Baselland an Stelle des Herrn J. Ammann in Liestal getreten ist. (D 8)

Basel, im April 1919.

Basler Lebens-Versicherungs-Gesellschaft

Der Generaldirektor: Stein.

Handelsregister — Registre de commerce — Registro di commercio

I. Hauptregister — I. Registre principal — I. Registro principale

Zürich — Zurich — Zurigo

Desinfektionsmittel usw. — **Berichtigung.** Die am 25. März 1919 ins Handelsregister eingetragene Kollektivgesellschaft mit Sitz in Zürich 3 lautet nicht «Laube & Co. Marolit-Werk Zürich» (S. H. A. B. Nr. 73 vom 27. März 1919, Seite 514), sondern **Laube & Co. Morolit-Werk Zürich.**

1919. 31. März. **Schweizerische Bankgesellschaft (vormals Bank in Winterthur und Toggenburger Bank) (Union de Banques Suisses [ci-devant Banque de Winterthour et Banque du Toggenburg]) (Swiss Banking Association [formerly Bank of Winterthur and Bank of Toggenburg])** in Winterthur (S. H. A. B. Nr. 20 vom 25. Januar 1919, Seite 118) und St. Gallen und Zweigniederlassungen in Zürich und Lausanne. Die Generalversammlung der Aktionäre vom 8. März 1919 hat einem Fusionsvertrage mit der Aargauischen Kreditanstalt in Aarau zugestimmt und gleichzeitig eine Revision der Gesellschaftsstatuten sowie eine Kapitalerhöhung durchgeführt. Den bisher publizierten Bestimmungen gegenüber ergeben sich folgende Aenderungen: Die Firma lautet **Schweizerische Bankgesellschaft (Union de Banques Suisses) (Swiss Banking Association).** Die Gesellschaft verzeigt Sitz in Winterthur und St. Gallen und weitere Geschäftssitze in Zürich, Aarau und Lichtensteig. Sie kann auch an andern Plätzen Niederlassungen, Agenturen und Depositenkassen errichten. Das Grundkapital der Gesellschaft ist auf 75 Millionen Franken festgesetzt. Davon sind zurzeit 60 Millionen Franken ausgegeben, eingeteilt in auf den Inhaber lautende, voll einbezahlte Aktien von Fr. 500 und 450. 10 Aktien zu Fr. 450 können jederzeit gegen neun Aktien zu Fr. 500 ausgetauscht werden. Die Ausgabe der weitern 15 Millionen Franken erfolgt durch Beschluss des Verwaltungsrates. Der leitende Ausschuss besteht aus mindestens 5 Mitgliedern des Verwaltungsrates. Für die Behandlung der Geschäfte der einzelnen Sitze und der Niederlassungen innert der durch Reglement festgesetzten Kompetenzen können vom Verwaltungsrate in oder ausser seiner Mitte Lokalkommissionen bestellt werden. Die bisherigen Bezeichnungen: «Hauptdirektoren» und «stellvertretende Hauptdirektoren» sind ersetzt durch die allein gültige Bezeichnung: «Direktoren». Die Unterschrift von Reinhard Billwiller, stellvertretender Delegierter des Verwaltungsrates, ist zufolge Ausscheidens erloschen. Als weitere stellvertretende Delegierte des Verwaltungsrates wurden gewählt: Hans Hassler, Kaufmann, von und in Aarau, und Willy Labhard, Kaufmann, von Steckborn, in St. Gallen. Dieselben sowie die bisherigen Delegierten des Verwaltungsrates: Dr. Rudolf Ernst, in Winterthur, und Emil Grob-Halter, in Lichtensteig, und der stellvertretende Delegierte des Verwaltungsrates: Jakob Jäggli-Pünter, in Winterthur, wie auch die bisherigen Direktoren: Hermann Grüebler, in Zürich, Victor Zoller, in St. Gallen, Georg Michel, in St. Gallen, Carl Bühler, in Winterthur, Paul Jaberg, in Zürich, und Gustav Irniger, in Zürich, führen Kollektivunterschrift für alle Geschäftsstellen der Schweizerischen Bankgesellschaft je mit einem andern Unterschriftsberechtigten.

Luzern — Lucerne — Lucerna

Handlung. — 1919. 5. April. Inhaber der Firma **Josef Hunkeler-Zimmerli** in Gerliswil, Gde. Emmen, ist Josef Hunkeler-Zimmerli, von Hergiswil, wohnhaft in Gerliswil, Gde. Emmen. Handlung (Spezereien usw.). Post Emmenbrücke.

Baumeister und Sägerei. — 7. April. Inhaber der Firma **Josef Fischer, Baumeister** in Gelfingen ist Josef Fischer, von Schötz, wohnhaft in Gelfingen. Baumeister und Sägerei.

Kies- und Pflästerergeschäft; Wirtschaft. — 7. April. Inhaber der Firma **Simon Imbach** in Wolhusen ist Simon Imbach, von Wolhusen, in Wolhusen. Kies- und Pflästerergeschäft; Wirtschaft zum Bad.

Holzhandel und Export. — 7. April. Die Kollektivgesellschaft unter der Firma **Fratelli Parolini,** Holzhandel und Export, in Mailand, hat ihre Zweigniederlassung in Luzern (S. H. A. B. Nr. 242 vom 16. Oktober 1917, Seite 1654). aufgegeben; die Firma wird daher infolge Verzichts der Inhaber im Handelsregister gestrichen.

8. April. Die Aktionäre der **Holztypen-Fabrik Roman Scherer A. G.,** Aktiengesellschaft mit Sitz in Luzern (S. H. A. B. Nr. 82 vom 8. April 1918, Seite 567 und dortige Verweisung), haben in ihrer ordentlichen Generalversammlung vom 22. März 1919 im Sinne von Art. 640 O. R. eine Reduktion des Aktienkapitals von Fr. 450,000 um Fr. 100,000 durch Rückzug und Vernichtung der Titel Nr. 351 bis und mit Nr. 450 vorgenommen. Das Aktienkapital beträgt somit noch Fr. 350,000 und ist eingeteilt in 350 auf den Namen lautende Aktien zu je Fr. 1000. Gleichzeitig wurde beschlossen, die Firma abzuändern und auch die französische, englische und italienische Firmenbezeichnung zu führen wie folgt: **Holztypenfabrik Roman Scherer A. G., in Luzern (S. A. Fabrique de Caractères en bois Roman Scherer, à Lucerne) (Roman Scherer's Wood Type Manufactory Ltd. at Lucerne) (S. A. Fabbrica di Caratteri in legno Roman Scherer, a Lucerna).**

Viehhandel. — 8. April. Der Inhaber der Firma **Frz. Josef Brunner,** Käserei, in Rain (S. H. A. B. Nr. 224 vom 24. November 1891, Seite 907), ändert seine Geschäftsnatur ab in Viehhandel.

Spenglerei und Installationen. — 8. April. Inhaber der Firma **Alexander Romanoff** in Gerliswil, Gde. Emmen, ist Alexander Romanoff, von Seebach (Zürich), wohnhaft in Gerliswil, Gde. Emmen. Spenglerei und Installateur. Post Emmenbrücke.

Müllerei und Futterhandlung. — 8. April. Inhaber der Firma **Adam Helfenstein** in Emmen ist Adam Helfenstein, von Neuenkirch, wohnhaft in Emmen. Müllerei und Futterhandlung. Reinmühle; Postkreis Rothenburg.

Bankiers. — 8. April. In der Kollektivgesellschaft unter der Firma **Sautier & Cie.,** Bankiers, in Luzern (S. H. A. B. Nr. 89 vom 16. April 1918, Seite 617 und dortige Verweisung), sind die Einzelprokuren von Jakob Bischofberger und Josef Häfliger erloschen. Dafür wird an Jakob Bischofberger, von Honau, Fritz Schmidhauser, von Sulgen (Thurgau), und Walter Hauser-Cloquet, von Luzern und Wädenswil (Zürich), alle wohnhaft in Luzern, Kollektivprokura erteilt in dem Sinne, dass jeder befugt ist, mit einem andern zu zeichnen.

9. April. **Evangelisch-reformierte Kirchgenossenschaft Vitznau,** mit Sitz in Vitznau (S. H. A. B. Nr. 125 vom 16. Mai 1908, Seite 889 und dortige Verweisung). Gemäss Beschluss der Generalversammlung vom 16. Februar 1919 führen für den Verein nunmehr die verbindliche Kollektivunterschrift: Hans Braun, Depotchef, von Oftringen (bisher Aktuar), als Präsident, und Albert Lang, Bahnangestellter, von Oftringen, als Kassier. Beide sind wohnhaft in Vitznau. Die Unterschrift von Wilhelm Woellhaf ist erloschen.

Schlächterei, Wursterei, Fleischexport und Viehhandel. — 9. April. Die Firma **Josef Schmidiger, Metzger,** Schlächterei, Wursterei; Fleischexport und Viehhandel, in Entlebuch (S. H. A. B. Nr. 247 vom 4. September 1896, Seite 1015), ist infolge Ablebens des Inhabers erloschen.

Spezereihandlung. — 9. April. Inhaber der Firma **Jost Krauer** in Emmen ist Jost Krauer, von Littau, in Emmen. Spezereihandlung. Sprengi bei Gerliswil.

Freiburg — Fribourg — Friborgo

Bureau de Châtel-St-Denis

Hôtel. — 1919. 9 avril. Le chef de la maison **Gothuey Emile,** à Semsales, est Emile Gothuey, fils d'Alfred, hôtelier, de et à Semsales. Exploitation de l'Hôtel du Moléson.

Café. — 9 avril. Le chef de la maison **Borcard Alfred,** à Le Crêt, est Alfred Borcard, fils d'Alfred, de La Joux, cafetier, à Le Crêt. Exploitation du Café de la Croix fédérale.

Bureau d'Estavayer-le-Lac

9 avril. Sous la dénomination de **Société du Battoir de Nuvilly,** il s'est constitué à Nuvilly, une société coopérative ayant pour but l'exploitation en commun d'une machine à battre le grain. Le siège de la société est à Nuvilly. Sa durée est illimitée. Les statuts sont du 21 octobre 1918. Pour être admis comme sociétaire, il faut adresser une demande écrite au comité, avoir été accepté par l'assemblée générale, avoir adhéré aux statuts et les avoir signés. On cesse de faire partie de la société: a) par la retraite volontaire; b) par la faillite; c) par l'exclusion prononcée par l'assemblée générale. La sortie volontaire ne peut avoir lieu que pour la fin d'une année comptable et moyennant un avertissement préalable de trois mois. Le fonds social est indivis entre les sociétaires. Il se compose de l'actif, soit des biens mobiliers et immobiliers de la société. Il est augmenté, cas échéant, par les contributions des sociétaires et des nouveaux membres. Les recettes annuelles perçues à titre de finance de battage serviront à payer les intérêts de la dette sociale, à couvrir les frais d'administration, à l'entretien du matériel et cas échéant du bâtiment, et enfin à l'amortissement de la dette. Les organes de la société sont: L'assemblée générale, le comité, la commission de vérification des comptes et le tribunal arbitral. Le comité est composé de 5 membres nommés par l'assemblée générale pour une période de 3 ans et rééligibles. Les engagements de la société vis-à-vis des tiers sont garantis en premier lieu par l'avoir social, et subsidiairement par tous les sociétaires, qui sont indéfiniment responsables de tous les engagements régulièrement contractés par la société. Le président et le secrétaire ont ensemble la signature sociale. Ils représentent et engagent la société par leurs signatures collectives. Toute modification a apporter aux statuts ainsi que la dissolution de la société doit être votée par les $^4/_5$ des membres présents à une assemblée générale. Toute contestation des sociétaires entre eux ou des sociétaires avec la société, au sujet des affaires de la société sont soumises au jugement d'un tribunal arbitral pris en dehors de la société et statuant sans recours ni appel. En cas de dissolution de la société, la liquidation sera opérée par le comité et par un ou plusieurs liquidateurs nommés par l'assemblée générale. Le comité est actuellement composé comme suit: Président: Emile Ding, feu Laurent, de Nuvilly; vice-président: Fridolin Volery, feu Toussaint, d'Aumont; secrétaire-caissier: Gustave Chuard, feu Alphonse, de Cugy; membres: Alfred Broye, feu Auguste, de Nuvilly, et Célestin Badoud, fils d'Alfred, de Nuvilly; tous agriculteurs et domiciliés à Nuvilly.

Basel-Stadt — Bâle-Ville — Basilea-Città

Parfümerieartikel und chemisch-pharmazeutische Produkte. — 1919. 7. April. Karl Eduard Maurer, von und in Basel, und Fritz Tscheulin, von und in Basel, mit seiner Ehefrau Fanny geb. Bickel in Gütertrennung lebend, haben unter der Firma **Maurer & Cie** in Basel eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche mit dem 1. April 1919 begonnen hat. Export und Handel en gros in Parfümerieartikeln und chemisch-pharmazeutischen Produkten. Generalvertretung der Firma Gebrüder Krebs, Parfümerie Comtesse, in Biel. Alemannengasse 4.

Delikatessen. — 7. April. Die Firma **Wwe Emil Bürner** in Basel, Delikatessenhandlung (S. H. A. B. Nr. 306 vom 6. Dezember 1912, Seite 2118), ist infolge Verzichtes der Inhaberin erloschen.

7. April. Die Aktiengesellschaft unter der Firma **Hypothekenbank in Basel** in Basel hat in ihrer Generalversammlung vom 24. März 1919 ihre Statuten revidiert und dabei folgende Aenderungen der im Schweizerischen Handelsamtsblatt Nr. 173 vom 23. Juli 1918, Seite 1199 und frühere, publizierten Tatsachen getroffen: Die laufenden Geschäfte besorgt eine vom Verwaltungsrate gewählte Direktion, die aus einer oder mehreren Personen bestehen kann. Im Falle vorübergehender Verhinderung der Direktion sorgt der Vorstand für die erforderliche Stellvertretung. Der Verwaltungsrat bezeichnet diejenigen Personen aus seiner Mitte oder ausserhalb derselben, welche die rechtsverbindliche Unterschrift für die Gesellschaft führen. Die Gesellschaft wird durch kollektive Zeichnung von zwei Berechtigten verpflichtet. Die übrigen der im Schweizerischen Handelsamtsblatte publizierten Tatsachen sind unverändert geblieben.

7. April. Aus dem Vorstande des Vereins **Schweizerische Vereinigung für Heimatschutz Sektion Basel** in Basel (S. H. A. B. Nr. 432 vom 23. Oktober 1906, Seite 1726) sind ausgeschieden: Prof. Eduard Hoffmann-Krayer, Präsident; Dr. Gerhard Börlin-Wackernagel, Kassier, und Dr. August Burckhardt-Burckhardt, Schreiber; ihre Unterschriften sind damit erloschen. Der neue Vorstand besteht aus: Robert Grüninger, Architekt, Obmann; Rudolf Kündig, Architekt, Schreiber und Statthalter; Karl Wackernagel, Kaufmann, Seckelmeister, alle von und in Basel. Diese drei führen namens des Vereins die rechtsverbindliche Unterschrift, und zwar unter sich je zu zweien kollektiv.

Schirmfabrikation, Handschuhe, Krawatten. — 8. April. Die Firma **C. Berlinger** in Basel, Schirmfabrikation; Handel in Handschuhen und Krawatten (S. H. A. B. Nr. 27 vom 25. Januar 1901, Seite 105), ist infolge Verzichtes der Inhaberin erloschen.

Schirmfabrikation; Handschuhe, Krawatten. — 8. April. Inhaberin der Firma **Ida Fritschy Nachf. v. C. Berlinger** in Basel ist Ida Fritschy, von Zwingen (Bern), wohnhaft in Arlesheim (Baselland). Schirmfabrikation; Handel in Handschuhen und Krawatten. Freiestrasse 39.

Rohwolle, Kammzug, Kämmlinge. — 8. April. Die Kommanditgesellschaft unter der Firma **Simonius, Vischer & Co** in Basel, Handel in Rohwolle, Kammzug und Kämmlingen (S. H. A. B. Nr. 89 vom 16. April 1918, Seite 618), erteilt dem bisherigen Kollektivprokuristen Jacques Hartmann, von Nancy (Frankreich), wohnhaft in Basel, nunmehr die Einzelprokura.

8. April. Aus dem Verwaltungsrate der Aktiengesellschaft unter der Firma **A. G. für Verwaltung von Liegenschaften** in Basel (S. H. A. B. Nr. 165 vom 18. Juli 1917, Seite 1163) sind die bisherigen Mitglieder des Verwaltungsrates Dr. August Brenner, Ernst Oelhafen und Emil Rietmann-Dörflinger ausgeschieden; deren Unterschriften sind somit erloschen. Die Firma hat ihr Geschäftslokal verlegt nach Vogesenstrasse 139.

Vertretung und Handel in Weinen. — 9. April. Inhaber der Firma **Josef Hupfer-Vögtlin** in Basel ist Josef Hupfer-Vögtlin, von Schlageten (Baden), wohnhaft in Basel. Vertretung und Handel in Weinen. Klarastrasse 5.

Import und Export von Waren aller Art. — 9. April. Inhaber der Firma **Julius Haug** in Basel ist Julius Haug-Macinanti, württembergischer Staatsangehöriger, wohnhaft in Basel. Import und Export von Waren aller Art. Holbeinstrasse 102.

9. April. Die Aktiengesellschaft unter der Firma **Schweizerische Nähmaschinen Fabrik (A. G.) in Luzern,** mit Zweigniederlassung in Basel (S. H. A. B. Nr. 32 vom 25. Januar 1905, Seite 125), hat ihr Geschäftslokal verlegt nach Marktgasse 13.

9. April. Unter dem Namen **Schweizerische Kohlengenossenschaft (Société Coopérative Suisse des Charbons)** ist gemäss Statuten vom 17. März 1919 eine Genossenschaft gegründet worden, die ihren Sitz in Basel hat. Diese Genossenschaft bezweckt, im Interesse der Brennstoffversorgung des Landes im Ausland Kohlen und andere Brennstoffe einzukaufen, dieselben in die Schweiz einzuführen und nach Massgabe der geltenden Vorschriften des Bundes an Händler und Verbraucher abzugeben. Die Genossenschaft kann ihre Tätigkeit auch auf inländische Brennstoffe ausdehnen. Sie kann auch andere, mit der Kohlenversorgung des Landes zusammenhängende, ihr von den Bundesbehörden übertragene Aufgaben übernehmen. Die Genossenschaft ist von unbestimmter Dauer; sie soll aufgelöst werden, sobald die Notwendigkeit für ihr Bestehen nicht mehr vorhanden ist. Mitglied der Genossenschaft kann werden, wer den Nachweis erbringt, dass er schon bisher Kohle in erheblichen Mengen aus dem Auslande auf eigene Rechnung in die Schweiz eingeführt hat. Die Mitgliedschaft ist auf Firmen und Verbände schweizerischer Nationalität beschränkt. Sie wird erworben durch Beschluss des Verwaltungsrates auf Grund einer schriftlichen Beitrittserklärung. Gesuchsteller, die vom Verwaltungsrate abgewiesen werden, können innert 10 Tagen nach Empfang eines solchen Bescheides beim Volkswirtschaftsdepartement Rekurs einreichen. Dieses entscheidet endgültig. Oeffentliche Verwaltungen können ausnahmsweise auch dann als Mitglieder aufgenommen werden, wenn sie nicht schon bisher Kohle selber importiert haben. Die Mitgliedschaft erlischt: a) Durch den Austritt auf Grund einer schriftlichen Kündigung auf Ende des Kalenderjahres. Die Kündigung muss spätestens 6 Monate vorher eingereicht werden; b) durch den Tod sowie bei juristischen Personen und bei Kollektiv- und Kommanditgesellschaften durch Liquidation; c) durch Ausschluss. Dieser kann verfügt werden, wenn ein Mitglied die statutenmässigen oder in anderer Form gegenüber der Genossenschaft eingegangenen Verpflichtungen nicht erfüllt, oder den geltenden Vorschriften der Bundesbehörden zuwiderhandelt. Auf Antrag des Verwaltungsrates kann die zeitweilige oder gänzliche Ausschliessung von Mitgliedern durch das Volkswirtschaftsdepartement verfügt werden. Das Genossenschaftskapital wird vorläufig auf 10 Millionen Franken festgesetzt und zerfällt in auf den Namen lautende Stammanteilscheine von je Fr. 5000. Die Kapitalbeteiligungen der Mitglieder werden durch den Verwaltungsrat prozentual im Verhältnis zu ihren durchschnittlichen jährlichen Kohlenimporten in der Zeit vom 1. Januar 1912 bis 1. Januar 1919 festgesetzt. Im Minimum ist ein Stammanteilschein zu zeichnen. Innert der Frist von 10 Tage nach Festsetzung der Kapitalbeteiligung sind auf jeden Stammanteilschein 25 % einzubezahlen. Für den Rest haben die Mitglieder der Genossenschaft Verpflichtungsscheine einzulegen. Durch Beschluss des Verwaltungsrates wird bestimmt, wann und in welchem Umfang weitere Einzahlungen auf die Stammanteilscheine geleistet werden müssen. Treten neue Mitglieder nach vorgenommener Kapitalzuteilung ein, so erhöht sich das Stammkapital um deren Beteiligung. Die Organe der Genossenschaft sind: a) die Generalversammlung; b) der Verwaltungsrat (Vorstand); c) der geschäftsleitende Ausschuss; d) die Kontrollstelle. Der Verwaltungsrat besteht aus 17 Mitgliedern. Sein Präsident und 6 Mitglieder werden vom schweizerischen Bundesrate ernannt. Die übrigen Mitglieder werden von der Generalversammlung je auf ein Jahr gewählt. Der Verwaltungsrat konstituiert sich im übrigen selbst. Sein Protokollführer braucht nicht Mitglied des Verwaltungsrates zu sein. Der Verwaltungsrat ist die oberste geschäftsleitende Behörde der Genossenschaft und Vorstand im Sinne des Gesetzes. Er bezeichnet diejenigen Personen, welche die Geschäfte führen und denen die Vertretung der Genossenschaft nach aussen und die rechtsverbindliche Unterschrift für die Genossenschaft oder das Recht, die Firma derselben per procura zu zeichnen, zusteht. Die Gesellschaft wird nur durch die gültige Unterschrift von je 2 Berechtigten verpflichtet. Der Verwaltungsrat bestimmt die Art und Weise, in welcher die Zeichnung zu geschehen hat. Der Verwaltungsrat wählt aus seiner Mitte einen geschäftsleitenden Ausschuss von 5—7 Mitgliedern, welchem er einen beliebigen Teil seiner Befugnisse übertragen kann. Mindestens zwei der vom Bundesrate bezeichneten Mitglieder des Verwaltungsrates müssen dem geschäftsleitenden Ausschusse angehören. Die Genossenschaft bezweckt keinen Geschäftsgewinn. Die Mitglieder sind für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft nicht persönlich haftbar; für diese haftet ausschliesslich das Genossenschaftsvermögen. Die Statuten der Genossenschaft, allfällige Abänderungen derselben sowie das Reglement des Verwaltungsrates bedürfen für ihre Gültigkeit der Genehmigung durch den schweizerischen Bundesrat. Der Verwaltungsrat (Vorstand) besteht aus: 1. Leopold Dubois, von Neuenburg, Delegierter des Verwaltungsrates des Schweizerischen Bankvereins, in Basel, Präsident; 2. Jean Joerin, Direktor, von und in Basel, Vizepräsident; 3. Alwin Bachmann, Direktor, von Niedernennforn, in Glarus; 4. Maurice Barbey, von Chexbres, Adokat in Montreux; 5. Pierre Dubied, Fabrikant, von und in Couvet; 6. Emile Gaudard, Advokat, von Vevey, Nationalrat in Vevey; 7. John Gignoux, Staatsratspräsident, von und in Genf; 8. Johann Hirter, Kaufmann, Nationalrat, von und in Bern; 9. Paul Maillefer, von Ballaigues, Nationalrat, Syndic in Lausanne; 10. Konrad Roth, von Kesswil, Direktor in Zürich; 11. Auguste Roussy, von Vevey, Generaldirektor in Vevey; 12. Hermann Schlatter, von Unterhallau, Stadtpräsident in Schaffhausen; 13. Paul Speiser, Professor, Nationalrat, von und in Basel; 14. Walter Stucki, von Gysenstein, Fürsprecher in Bern; 15. Henri Trabold, Kaufmann, von und in Genf; 16. Josef Zingg, von Luzern, Generaldirektor der S. B. B. in Bern; 17. Rudolf Zurlinden, von Zofingen, Fabrikant, Aaran. Der Verwaltungsrat hat als zeichnungsberechtigt bezeichnet: Leopold Dubois, Präsident; Jean Joerin, Vizepräsident; Paul Speiser, alle drei Verwaltungsratsmitglieder; Ernst Gerber, von Langnau, Ingenieur in Basel, Direktor; Mathias Vögeli, von Rüti (Glarus), Kaufmann, Basel, Prokurist; Gottfried Studer, von Graben bei Herzogenbuchsee, Kaufmann in Basel, Prokurist; Jakob Schaub, Kaufmann, von und in Basel, Prokurist. Die drei Verwaltungsratsmitglieder und der Direktor sind kollektiv unter sich oder mit einem Prokuristen, die Prokuristen nur gemeinsam mit einem Verwaltungsratsmitglied oder dem Direktor zeichnungsberechtigt. Domizil: Freie Strasse Nr. 74.

Basel-Land — Bâle-Campagne — Basilea-Campagna

1919. 9. April. Die Genossenschaft **Darlehenskassenverein Reinach** in Reinach (S. H. A. B. Nr. 189 vom 4. Mai 1905, Seite 754, und Nr. 104 vom 3. Mai 1918, Seite 719) hat in ihrer Generalversammlung vom 12. Dezember 1918 an Stelle des zurückgetretenen Philipp Feigenwinter als Mitglied des Vorstandes gewählt: Theophil Meier, Wagner, von und in Reinach. Derselbe ist befugt, kollektiv mit dem Vorsteher oder dessen Stellvertreter namens der Genossenschaft rechtsverbindlich zu zeichnen.

9. April. Die Genossenschaft **Allgemeine Krankenkasse Arlesheim** in Arlesheim (S. H. A. B. Nr. 175 vom 30. Juli 1917, Seite 1233, und Nr. 219 vom 14. September 1918, Seite 1469) hat in ihrer Generalversammlung vom 23. Februar 1919 an Stelle von Alfons Leuthardt und Mina Häner als Mitglieder des Vorstandes gewählt: Max Gysin, Lehrer, von Liestal, und Frau Martha Heller-Vogelsanger, von Arlesheim, beide wohnhaft in Arlesheim. Der Vorstand hat sodann bei seiner Neukonstituierung an Stelle von Anton Schmieder zum Vizepräsidenten gewählt: Emil Bühlmann, Architekt, von Reinach, und an Stelle von Emil Bühlmann zum Kassier: Max Gysin, Lehrer, von Liestal, beide wohnhaft in Arlesheim. Der Präsident oder der Vizepräsident führt kollektiv mit dem Kassier oder dem Aktuar die rechtsverbindliche Unterschrift namens der Genossenschaft.

9. April. Die Aktiengesellschaft **Basler Celluloidwarenfabrik A. G.** in Therwil (S. H. A. B. Nr. 290 vom 11. Dezember 1915, Seite 1663, und Nr. 110 vom 11. Mai 1918, Seite 761) hat in ihrer Generalversammlung vom 11. März 1919 ihre Statuten revidiert und dabei die Firma abgeändert in **Basler Celluloidwarenfabrik A. G. Therwil bei Basel (Fabrique Bâloise d'Articles en Celluloid S. A. Therwil près Bâle) (Basle Celluloid Manufactures Ltd. Therwil near Basle).** Die übrigen publizierten Tatsachen sind unverändert geblieben.

9. Februar. Die Genossenschaft **Elektra Lampenberg** in Lampenberg (S. H. A. B. Nr. 161 vom 20. April 1903, Seite 641, und Nr. 315 vom 21. Dezember 1908, Seite 2162) hat in ihrer Generalversammlung vom 1. Mai 1910 ihre Statuten dahin abgeändert, dass der Vorstand nur noch aus 5 Mitgliedern bestehen soll. Die übrigen publizierten Tatsachen sind unverändert geblieben. Sie hat sodann in ihrer Generalversammlung vom 15. Juli 1918 ihren Vorstand neu bestellt aus: Heinrich Schäublin-Flubacher, Landwirt, von Bennwil, als Präsident; Rudolf Thommen-Schweizer, Landwirt, von Niederdorf, als Vizepräsident; Johann Jak. Wagner-Wagner, Landwirt, von Lampenberg, als Aktuar und Kassier, bisheriger; Jakob Gysin, Landwirt, von Lampenberg, als Materialverwalter, und Ernst Plüss-Richner, Landwirt, von Riken (Aargau), als Beisitzer; sämtliche wohnhaft in Lampenberg. Der Präsident oder der Vizepräsident führt kollektiv mit dem Aktuar die rechtsverbindliche Unterschrift namens der Genossenschaft.

9. April. Der Verein unter dem Namen **Arbeiterkrankenkasse des Tonwerkes Lausen A. G.** in Lausen (S. H. A. B. Nr. 165 vom 17. Juli 1916, Seite 1129, und Nr. 81 vom 6. April 1918, Seite 559) hat in seiner Generalversammlung vom 1. Februar 1919 seinen Vorstand neu bestellt aus: Karl Frei, Meister, von Hölstein, in Lausen, als Präsident; Fritz Grieder, Maschinenarbeiter, von und in Lausen, als Vizepräsident; Ernst Sutter, Former, von Diepflingen, in Lausen, als Aktuar; Karl Thommen, Former, von Wittinsburg, in Lausen, als Kassier; Fritz Wüthrich, Maschinenarbeiter, von Trub, in Lausen, Beisitzer und Stellvertreter des Aktuars, und Johannes Frei, Brenner, von Sissach, in Lausen, als Beisitzer und Stellvertreter des Kassiers. Der Präsident oder der Vizepräsident führt kollektiv mit dem Aktuar oder dem Kassier bzw. deren Stellvertreter die rechtsverbindliche Unterschrift namens des Vereins.

9. April. Der Verein **Schützengesellschaft Frenkendorf** in Frenkendorf (S. H. A. B. Nr. 230 vom 11. August 1898, Seite 961, und Nr. 158 vom 26. Juni 1911, Seite 1097) hat an Stelle des zurückgetretenen Hans Gysin als Aktuar gewählt: Adolf Urech, Kaufmann, von Niederhallwil (Aargau), in Frenkendorf. Derselbe ist befugt, kollektiv mit dem Präsidenten Georg Scheuermann namens des Vereins rechtsverbindlich zu zeichnen.

St. Gallen — St-Gall — San Gallo

1919. 1. April. **Schweizerische Bankgesellschaft (vormals Bank in Winterthur und Toggenburger Bank) (Union de Banques Suisses [ci-devant Banque de Winterthour et Banque du Toggenbourg]) (Swiss Banking Association [formerly Bank of Winterthur and Bank of Toggenburg])** in St. Gallen (S. H. A. B. Nr. 67 vom 21. März 1918, Seite 455) und Winterthur, Geschäftssitz in Zürich und Lichtensteig und Zweigniederlassungen in Lausanne, Rapperswil, Rorschach, Wil und Flawil. Die Generalversammlung der Aktionäre vom 8. März 1919 hat einem Fusionsvertrage mit der Aargauischen Kreditanstalt in Aarau zugestimmt und gleichzeitig eine Revision der Gesellschaftsstatuten sowie eine Kapitalerhöhung durchgeführt. Den bisher publizierten Bestimmungen gegenüber ergeben sich folgende Aenderungen: Die Firma lautet **Schweizerische Bankgesellschaft (Union de Banques Suisses) (Swiss Banking Association).** Die Gesellschaft verzeigt Sitz in St. Gallen und Winterthur und weitere Geschäftssitze in Zürich, Aarau und Lichtensteig. Sie kann auch an andern Plätzen Niederlassungen, Agenturen und Depositenkassen errichten. Das Grundkapital der Gesellschaft ist auf 75 Millionen Franken festgesetzt. Davon sind zurzeit 60 Millionen Franken ausgegeben, eingeteilt in auf den Inhaber lautende, voll einbezahlte Aktien von Fr. 500 und Fr. 450; 10 Aktien zu Fr. 450 können jederzeit gegen 9 Aktien zu Fr. 500 ausgetauscht werden. Die Ausgabe der weitern 15 Millionen Franken erfolgt auf Beschluss des Verwaltungsrates. Für die Behandlung der Geschäfte der einzelnen Sitze und Niederlassungen innert der durch Reglement festgesetzen Kompetenzen können vom Verwaltungsrate in oder ausser seiner Mitte Lokalkommissionen bestellt werden. Die bisherigen Bezeichnungen «Hauptdirektoren» und «stellvertretende Hauptdirektoren» sind ersetzt durch die allein gültige Beizeichnung: «Direktoren». Die Unterschrift von Reinhold Billwiller, stellvertretender Delegierter des Verwaltungsrates, ist zufolge Ablebens erloschen. Als weitere stellvertretende Delegierte des Verwaltungsrates wurden gewählt: Willy Labhard, Kaufmann, von Steckborn, in St. Gallen, und Hans Hassler, Kaufmann, von und in Aarau. Dieselben sowie die bisherigen Delegierten des Verwaltungsrates: Dr. Rudolf Ernst, in Winterthur, und Emil Grob-Halter, in Lichtensteig, und der stellvertretende Delegierte des Verwaltungsrates: Jakob Jäggli-Pünter, in Winterthur, wie auch die bisherigen Direktoren: Hermann Grüebler, in Zürich, Victor Zoller, in St. Gallen, Georg Michel, in St. Gallen. Carl Bühler, in Winterthur, Paul Jaberg, in Zürich, und Gustav Irniger, in Zürich, führen Kollektivunterschrift für alle Geschäftsstellen der Schweizerischen Bankgesellschaft je mit einem andern Unterschriftsberechtigten. Diese Bestimmungen greifen auch Platz für die Zweigniederlassung dieser Firma in Lichtensteig.

7. April. Inhaber der Firma **J. Caesar Naegeli, Hutfabrik** in St. Gallen C ist Julius Caesar Naegeli, von Richterswil (Zürich), in St. Gallen; diese Firma übernimmt die Aktiven und Passiven der Firma «Gächter & Naegeli» in St. Gallen (S. H. A. B. Nr. 254 vom 25. Oktober 1918, Seite 1679). Stroh- und Filzhutfabrik. Webergasse 19.

Kolonialwaren, Südfrüchte, Bedarfsartikel. — 7. April. Inhaber der Firma **Jean Bruggmann** in Flawil ist Johann Carl Bruggmann, von Oberbüren, in Flawil. Import und Export von Kolonialwaren, Südfrüchten und Bedarfsartikeln. Weideggstrasse.

Gerberei, Leder und Schuhmacherfurnituren. — 7. April. Die Firma **Jacob Federer,** Gerberei und Lederhandlung, in Berneck (S. H. A. B. Nr. 242 vom 23. September 1913, Seite 1719), ist infolge Verkaufs des Geschäftes erloschen. Aktiven und Passiven werden von der neuen Firma «Gebrüder Federer» übernommen.

Jakob Federer, von Berneck, in Luzern, und Johann Federer, von und in Berneck, haben unter der Firma **Gebrüder Federer** in Berneck eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 15. März 1919 ihren Anfang nahm und die Aktiven und Passiven der erloschenen Firma «Jacob Federer» übernimmt. Gerberei, Leder und Schuhmacherfurniturenhandlung.

7. April. **Obsthandels-Genossenschaft Kaltbrunn,** mit Sitz daselbst (S. H. A. B. Nr. 280 vom 30. November 1915, Seite 1599). Aus dem Vorstande sind der Präsident Josef Jud. der Aktuar Johann Fäh und Beat Zahner ausgeschieden. Neu in den Vorstand wurden gewählt: Franz Thoma, zugleich Aktuar; Friedrich Steiner und Alois Zingg; alle Landwirte, von und in Kalt-

brunn. Präsident ist das bisherige Vorstandsmitglied Josef Hager, Landwirt, von und in Kaltbrunn. Präsident und Aktuar zeichnen kollektiv.

7. April. Aus dem Vorstande der **Käsereigesellschaft Haarschwil,** Genossenschaft mit Sitz in Haarschwil-Oberbüren (S. H. A. B. Nr. 160 vom 21. Juni 1910, Seite 1121), ist der Präsident Jos. Anton Lichtensteiger zurückgetreten. Als neues Vorstandsmitglied und Aktuar wurde gewählt: Gottlieb Scherrer, Landwirt, von Mosnang, in Haarschwil. Präsident ist das bisherige Vorstandsmitglied Jakob Klingler. Landwirt, von Oberbüren, in Junkerswil.

Aussteuern, Möbel und Betten. — 9. April. Inhaber der Firma **Widmer-Müller** in St. Gallen O ist Caspar Widmer-Müller, von Eschenbach (Luzern), in St. Gallen O. Aussteuergeschäft, Möbel und Betten. Storchenstrasse 24, Langgasse 78. Die Firma erteilt Prokura an Frau Josefine Widmer, von Eschenbach, in St. Gallen O.

Schuhhandlung. — 9. April. Der Inhaber der Firma **August Buschauer-Thüer,** Ofenfabrikation und Schuhhandlung, in Altstätten (S. H. A. B. Nr. 247 vom 9. Juli 1901, Seite 985), meldet als nunmehrigen einzigen Geschäftszweig: Schuhhandlung.

Stoffe, Stickerei. — 9. April. Die Firma **Finkelstein Bros.,** Stickereifabrikation und Export, in St. Gallen C (S. H. A. B. Nr. 176 vom 6. Juli 1910, Seite 1239), ist infolge Auflösung erloschen. Aktiven und Passiven werden von der neuen Firma «Finkelstein & Kommel» übernommen.

Sulim Finkelstein und Aron M. Kommel, beide von und in New-York, haben unter der Firma **Finkelstein & Kommel** in St. Gallen C eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. November 1918 ihren Anfang nahm und die Aktiven und Passiven der erloschenen Firma «Finkelstein Bros.» übernimmt. An- und Verkauf von Stoffen, Fabrikation und Export von Stickereien. Schreinerstrasse 5.

Tessin — Tessin — Ticino

Ufficio di Lugano

1919. 8 aprile. L'assemblea degli azionisti della società anonima «A. G. Vereinigte Kuranstalten Monte Brè e Cademario bei Lugano», con sede in Castagnola (F. u. s. di c. n° 47 del 26 febbraio 1917, pag. 325), nella sua riunione del 25 febbraio 1919, ha deciso lo scioglimento della società a partire dal 1° marzo 1919. Quale liquidatore venne nominato il Dr Walter Meyerhans, avvocato, di Horgen (Zurigo), domiciliato in Breganzona, il quale procederà alla liquidazione sotto la ragione **A. G. Vereinigte Kuranstalten Monte Brè & Cademario bei Lugano in liquidazione.**

Waadt — Vaud — Vaud

Bureau d'Aigle

1919. 8 avril. La **Société coopérative de consommation de Leysin,** dont le siège est à Leysin (F. o. s. du c. des 8 février, 8 avril et 22 octobre 1918), fait inscrire qu'ensuite de démission du Dr Charrière, son président est actuellement William Jeanloz, de Roches (Berne), buraliste postal, et son secrétaire Ernest Copt, d'Orsières (Valais), facteur postal, les deux domiciliés à Leysin. Ils engageront la société par leur signature collective.

Bureau d'Avenches

Epicerie, mercerie et tabacs. — 7 avril. Julien fils de feu Arnold Guisan, d'Avenches, son domicile, fait inscrire que, sous la raison **Julien Guisan,** à Avenches, il a repris la suite, actif et passif compris, de la maison «Veuve Berguer-Guisan». Epicerie, mercerie et tabacs.

Bureau de Grandson

Entreprise de bâtiments. — 8 avril. La raison **John Gloor,** à Ste-Croix, entreprise de bâtiments (F. o. s. du c. du 25 avril 1901, n° 151, page 601), est radiée ensuite de remise de commerce.

8 avril. Dans son assemblée générale du 17 mars 1919, le **Syndicat Agricole Bonvillars-Onnens,** à Bonvillars (F. o. s. du c. du 21 octobre 1912, n° 265, page 1853), a renouvelé son comité comme suit: Président: Ernest Ray, de Villars-Burquin, domicilié à Bonvillars; vice-président: Paul Dagon, d'Onnens, y domicilié; caissier: Fréderic Jaquier, de Bonvillars, y domicilié; secrétaire: Ernest Tharin, de Champagne, domicilié à Bonvillars; membre-adjoint: Jules Dagon-Grobet, d'Onnens, y domicilié, ce dernier déjà inscrit; tous agriculteurs.

8 avril. Les raisons ci-après, dont les titulaires sont décédés, partis du canton ou actuellement sans domicile connu, depuis plus d'un an, sont radiées d'office savoir:

Café; horlogerie. — **Auguste Amaron,** à Grandson, exploitation du Café du Tonneau, horlogerie, vente et achat (F. o. s. du c. du 25 novembre 1908, n° 293, page 2016);

Boulangerie. — **Edouard Allaz,** à Onnens, boulangerie (F. o. s. du c. du 24 juin 1910, n° 165, page 1154);

Laiterie. — **Louis Roy,** à Giez, exploitation de laiterie (F. o. s. du c. du 24 août 1909, n° 213, page 1462);

Charcuterie et épicerie. — **Ernest Klopfenstein,** à Grandson, charcuterie et épicerie (F. o. s. du c. du 24 janvier 1907, n° 20, page 134);

Scierie et commerce de bois. — **Vuillerminaz et Sargiotto,** à Concise, scierie et commerce de bois (F. o. s. du c. du 16 avril 1912, n° 97, page 671);

Cordonnerie et vannerie. — **Ph. Zimmermann,** à Ste-Croix, cordonnerie et vannerie (F. o. s. du c. du 31 décembre 1886, n° 117, page 835).

Bureau de Lausanne

22 mars. Sous la raison sociale **Société anonyme de décolletage,** il est fondé une société anonyme ayant son siège à Lausanne, et qui a pour objet la reprise et l'exploitation des immeubles et ateliers mécaniques que possède à Pontarlier M. Jules Gurtner, et généralement toutes les opérations industrielles, commerciales et financières s'y rattachant. La durée de la société est illimitée. Le capital social est de un million quatre cent mille francs, divisé en quatorze cents actions de mille francs chacune, au porteur, entièrement libérées. Les publications émanant de la société se font dans la Feuille officielle suisse du commerce. La société est administrée par un conseil d'administration composé de trois membres au moins et de cinq au plus, élus par l'assemblée générale pour un an et rééligibles. La société est valablement engagée vis-à-vis des tiers par la signature collective de deux administrateurs. Les statuts ont été adoptés en date du 8 mars 1919. Ont été nommés membres du conseil d'administration: Jules-Albert Gurtner, de Couvet (Neuchâtel), industriel, à Pontarlier; Albert Gernez, d'origine française, commerçant, à Pontarlier, et Alfred Menétrey, de Poliez-le-Grand, notaire, à Lausanne. Bureaux de la société: Etude Alfred Menétrey, notaire, rue du Lion d'Or 4.

Bureau de Vevey

9 avril. La société anonyme **Peter, Cailler, Kohler, Chocolats Suisses S. A. (Peter, Cailler, Kohler's Swiss Chocolat Cy.) (Peter, Cailler, Kohler's Schweizer Chocoladen A. G.) (Peter, Cailler, Kohler, Cioccolati Svizzeri S. A.),** dont le siège est à la Tour-de-Peilz (F. o. s. du c. des 24 novembre 1911, n° 290, page 1951, et 20 septembre 1918, n° 224, page 1552), fait inscrire que la procuration conférée à René Paillard est éteinte. Dans sa séance du 29 mars 1919, le conseil d'administration a désigné en qualité de fondé de pouvoirs, Lucien Junod, de Ste-Croix, employé de la société, domicilié à Vevey. Lucien Junod signera collectivement avec l'un des fondés de pouvoirs déjà inscrits.

9 avril. La société anonyme **Banque Fédérale (Société anonyme),** dont le siège est à Zurich, avec comptoir à Vevey (F. o. s. du c. des 1er juin 1894, n° 132, page 536, et 30 mars 1918, n° 76, page 522), fait inscrire ce qui suit: 1. Dans leur assemblée du 5 mars 1919, les actionnaires ont constaté l'augmentation de 5 millions de francs du capital-actions, lequel est porté à cinquante millions de francs, divisé en 100,000 actions de fr. 500 chacune, au porteur, entièrement libérées. 2. Oscar von Waldkirch a cessé de faire partie du comité de direction. Il a par contre été désigné comme président du conseil d'administration et, en cette qualité, continue à signer collectivement avec l'une des personnes autorisées à cet effet.

Pharmacie. — 9 avril. La raison **L. Gailloud,** à Vevey, exploitation de la pharmacie »Vevey-La-Tour» (F. o. s. du c. des 18 novembre 1891, n° 221, page 896, et 2 septembre 1902, n° 321, page 1282), est radiée ensuite de remise de commerce.

Wallis — Valais — Vallese

Bureau de St-Maurice

Fabrication et vente de soques. — 1919. 8 avril. Société en commandite **Dupuis Frères & Cie,** à Martigny-Ville (F. o. s. du c. du 2 novembre 1910, n° 278, page 1885). Constance Dupuis, fille de feu Victor, domiciliée à Martigny-Ville, jusqu'ici associée indéfiniment responsable, devient commanditaire. Sa commandite est de quarante mille francs (fr. 40,000). Georges Dupuis reste ainsi seul associé indéfiniment responsable. La raison «Dupuis Frères & Cie» est changée en celle de **Dupuis et Cie.** Le commerce de chaussures est supprimé.

Genf — Genève — Ginevra

1919. 7 avril. Aux termes d'acte reçu par Me Sautter, notaire, à Genève, le 31 mars 1919, il s'est constitué, sous la dénomination de **Société Immobilière des anciens Acacias,** une société anonyme ayant pour objet l'achat, la construction, l'exploitation et la vente d'immeubles. Le siège de la société est à Plainpalais, route des Acacias n° 28; sa durée est illimitée. Le capital social est fixé à la somme de dix-sept mille francs (fr. 17,000), divisé en 34 actions de 500 francs chacune, au porteur. La société est administrée par un administrateur ayant la signature sociale. Les publications émanant de la société ont lieu par la voie de la Feuille d'avis officielle du Canton de Genève. Louis Perret, d'Avusy (Genève), fondeur, à Plainpalais, a été désigné comme administrateur.

7 avril. Suivant acte en date du 7 avril 1919, signé de tous les constituants, il a été formé, sous la dénomination de **Société Immobilière Les Gets,** une société anonyme ayant pour objet l'achat, la construction, l'exploitation et la vente d'immeubles situés dans le Canton de Genève. Son siège est au Petit-Lancy (commune de Lancy), Chemin des Pâquerettes. Sa durée est illimitée. Le capital social est fixé à la somme de cinq mille francs (fr. 5000), divisé en 5 actions de fr. 1000 chacune. Les actions sont au porteur. Les publications de la société seront valablement faites dans la Feuille d'avis officielle du Canton de Genève. La société est administrée par un conseil d'administration composé de un à cinq membres. Elle est valablement engagée par la signature collective de la majorité des administrateurs. Le conseil d'administration est composé d'un seul membre, en la personne de Oscar Gallone, commis, de Genève, y domicilié.

Plumes et duvets. — 8 avril. La raison **Justin Dreyfus,** à Genève (F. o. s. du c. du 21 janvier 1916, page 105), est radiée ensuite de l'entrée du titulaire dans la société ci-après inscrite. La procuration conférée à Fernand Dreyfus est éteinte.

Fernand Dreyfus, d'Alsace, domicilié à Mulhouse, et Justin Dreyfus, d'Alsace, domicilié à Genève, ont constitué à Genève, sous la raison sociale **F. et J. Dreyfus,** une société en nom collectif qui a commencé le 1er mars 1919 et qui a repris, depuis cette date, la suite des affaires, ainsi que l'actif et le passif de la maison «Justin Dreyfus», ci-dessus radiée. Fabrication de plumes et duvets, importation-exportation. 8, rue de La Cloche.

Cuirs et crépins. — 8 avril. La raison **Eugène Cerruti,** à Plainpalais (F. o. s. du c. du 8 février 1904, page 190), est radiée ensuite de remise de commerce.

La maison est continuée, depuis le 1er avril 1919, avec reprise de l'actif et du passif, sous la raison **Louis Peretti,** à Plainpalais, par Louis Peretti, de nationalité italienne, domicilié à Plainpalais. Cuirs et crépins. 8, Rue Georges Leschot.

Couronnes et pendants de montres, etc. — 8 avril. Eugène Balland, décédé, a cessé de faire partie de la société en nom collectif **Balland et Cie,** fabrication de couronnes et pendants de montres et produits accessoires, à Plainpalais (F. o. s. du c. du 3 décembre 1910, page 2056). Par contre, sa veuve Mme Jeanne Balland, née Minutti, de Genève, domiciliée au Petit-Saconnex, est entrée en son lieu et place, comme associée en nom collectif dans la maison, qui continue avec reprise de l'actif et du passif sous la même raison sociale.

8 avril. La «Société anonyme des Laboratoires Henneberg», établie à Plainpalais (F. o. s. du c. du 27 février 1905, page 322), a, dans son assemblée générale du 27 février 1919, voté sa dissolution et décidé qu'elle ne subsistera plus que pour sa liquidation qui sera opérée sous la raison sociale **Société anonyme des Laboratoires Henneberg en liquidation,** par Charles Henneberg, entrepreneur, de Plainpalais, à Genève, et Ernest Henneberg, marbrier, de et à Plainpalais, lesquels agiront individuellement.

8 avril. La société coopérative dite **Epicéa, société d'exploitations forestières, anciennement Amacker et Cie, à Brigue,** ayant son siège aux Eaux-Vives (F. o. s. du c. du 10 mai 1918, page 757), a modifié ses statuts, notamment sur les points suivants: Les parts privilégiées et les droits y afférents sont supprimées. La direction de la société est confiée à un directeur nommé par l'assemblée générale, il représente la société dans ses rapports avec les tiers et l'engage par sa signature. Les autres points modifiés ne sont pas soumis à publication. La direction reste composée de Louis Basset (déjà inscrit). J.-Auguste Amacker, ancien membre du comité de direction, est radié.

Pierres et perles imitation, etc. — 9 avril. Le chef de la maison **Jean Plantard,** à Genève, est Jean-Marie Plantard, de nationalité française, domicilié aux Eaux-Vives. Commerce de pierres et perles imitation, et fausse bijouterie. 5, rue du Commerce.

Combustibles. — 9 avril. La société en nom collectif **Chappaz et Morand,** à Genève (F. o. s. du c. du 22 mai 1918, page 817), s'est transformée, depuis le 1er avril 1919, en société en commandite, avec reprise de l'actif et du passif, sous la raison sociale **L. Chappaz et Cie,** à Genève. Elle a pour seul associé gérant indéfiniment responsable Loui-Eugène Chappaz, de Genève, y domicilié, marié sous le régime de la séparation de biens avec Emilie, née Bel, et pour associé commanditaire Paul-Tobie Morand, du Petit-Saconnex, y domicilié, lequel s'engage pour une commandite de quarante mille francs (fr. 40,000). Commerce de combustibles en tous genres. 15bis, rue des Grottes. Entrepôts: Voie Creuse.

Epicerie, droguerie, vins et liqueurs. — 9 avril. Le chef de la maison **Malvina Walde,** à Plainpalais, est Mademoiselle Malvina Walde, de Genève, domiciliée à Plainpalais. Commerce d'épicerie, droguerie, vins et liqueurs. 33, Boulevard de la Cluse.

Tabacs et cigares. — 9 avril. La société anonyme dite **Ancienne Maison Louis Bernard S. A. en liquidation,** ayant son siège à Genève (F. o. s.

du c. du 8 juillet 1918, page 1124), est radiée ensuite de clôture de sa liquidation.

9 avril. **Assurance Mutuelle de Patrons de différentes branches de l'Industrie du Cuir du Canton de Genève contre les accidents,** société coopérative ayant son siège à Genève (F. o. s. du c. du 26 mars 1913, page 530), a, dans son assemblée générale du 9 janvier 1919, prononcé sa dissolution. Sa liquidation étant terminée, cette société est radiée.

Imprimerie. — 9 avril. La société en nom collectif **Wyss et Duchêne,** imprimerie, à Genève (F. o. s. du c. du 13 novembre 1884, page 774), est déclarée dissoute depuis le 15 mars 1919. Sa liquidation étant terminée, cette société est radiée.

9 avril. **La Société Immobilière Cluse-Perron,** société anonyme, établie à Genève (F. o. s. du c. du 10 février 1919, page 207), a, dans son assemblée générale du 7 avril 1919, accepté la démission de Ernest-Claudius Gojon, de ses fonctions d'administrateur et nommé, en son remplacement, Albert Nobile, entrepreneur, de Genève, à Plainpalais.

Papeterie, maroquinerie en gros. — 9 avril. Le chef de la maison **Max Bossart,** aux Eaux-Vives, est Max-Eusébius Bossart, d'Oberbüren (St. Gall), domicilié à Genève. La maison a repris l'actif et le passif de «Bossart et Müller», aux Eaux-Vives (F. o. s. du c. du 1er novembre 1913, page 1952). Commerce de papeterie et maroquinerie en gros. 29, Avenue Pictet de Rochemont.

9 avril. **La Société La Rotonde,** société anonyme établie à Genève (F. o. s. du c. du 10 février 1919, page 207), a, dans son assemblée générale du 7 avril 1919, accepté la démission de Ernest-Claudius Gojon, de ses fonctions d'administrateur et nommé, en son remplacement, Albert Nobile, entrepreneur, de Genève, à Plainpalais.

9 avril. **Société Immobilière Prairie-Montchoisy, lettre A,** société anonyme ayant son siège aux Eaux-Vives (F. o. s. du c. du 25 février 1913, page 337), Alfred Chevillard, agent d'assurances, de Denens (Vaud), à Genève, a été nommé seul administrateur, en remplacement de Charles Marillier, démissionnaire, lequel est radié.

Produits alimentaires. — 9 avril. La raison **L. Gygi,** commerce de produits alimentaires, à Genève (F. o. s. du c. du 9 juin 1917, page 931), est radiée ensuite de remise de commerce à «L. Gygi, société anonyme», à Genève.

Approvisionnement du pays en combustibles

Dispositions d'exécution concernant l'importation, la répartition et le trafic des combustibles

(Décision du Département suisse de l'économie publique du 29 mars 1919.)

Le Département fédéral de l'économie publique, en vertu de l'arrêté du Conseil fédéral du 17 juillet 1918 concernant l'approvisionnement du pays en combustibles,

décide:

Article premier. Les combustibles minéraux (charbon, coke et briquettes, appelés ci-après plus simplement charbon) ne peuvent être importés en Suisse qu'avec l'autorisation de la Division de l'économie industrielle de guerre dépendant du Département fédéral de l'économie publique.

Pour l'importation du charbon en Suisse, il est accordé une autorisation générale à la Société coopérative suisse des charbons, à Bâle.

Art. 2. Le charbon importé en Suisse ou le combustible qui y est en dépôt (excepté le bois et la tourbe) ne peut être livré que moyennant l'observation des conditions établies par la présente décision et seulement aux personnes, maisons ou administrations qui font professionnellement le commerce des combustibles et y ont été autorisées en conformité de l'article 3, ou qui utilisent les combustibles dans leur propre exploitation ou pour leur propre consommation.

Art. 3. Celui qui veut opérer la vente des combustibles (le bois et la tourbe exceptés) ou jouer un rôle d'intermédiaire dans la vente de ces produits doit se munir, à cet effet, d'une autorisation de la Division de l'économie industrielle de guerre. Les autorisations délivrées par la Centrale des charbons S. A. demeurent valables jusqu'à nouvel avis. Il est accordé une autorisation générale à la Société coopérative suisse des charbons.

Les personnes et maisons qui ne font pas professionnellement le commerce des combustibles et ne sont pas en possession de l'autorisation requise à cet effet, ne peuvent livrer du charbon à des tiers que sur un ordre ou avec une autorisation spéciale à demander, dans chaque cas particulier, à la Division de l'économie industrielle de guerre et seulement aux conditions qu'elle fixera.

L'autorisation délivrée à un importateur, marchand ou intermédiaire peut lui être retirée par la Division de l'économie industrielle de guerre, s'il a contrevenu aux prescriptions établies par les autorités ou par la Société coopérative suisse des charbons.

Les recours concernant le refus ou le retrait d'une autorisation doivent être adressés au Département fédéral de l'économie publique qui décide en dernier ressort.

Art. 4. La Société coopérative suisse des charbons veille à ce que les prescriptions des autorités sur l'approvisionnement du pays en combustibles soient observées le plus strictement possible. Si une infraction parvient à sa connaissance, elle en propose la répression au Département fédéral de l'économie publique. La personne ou maison coupable d'infraction aux prescriptions en vigueur peut être exclue par le département de toute participation ultérieure aux répartitions de charbon, alors même qu'aucune sanction pénale n'aurait été prononcée.

Art. 5. La Division de l'économie industrielle de guerre veille à la répartition la plus rationnelle possible des combustibles entre les diverses régions du pays et catégories de consommateurs. Elle prescrit périodiquement à la Société coopérative suisse des charbons comment la répartition doit s'opérer et dans quelles limites des réserves peuvent être constituées.

En tant que les combustibles importés et les stocks existants ne sont plus à même de couvrir les besoins des entreprises industrielles, la Division de l'économie industrielle de guerre peut prescrire, d'une façon générale, ou pour des catégories particulières d'industrie, de nouvelles restrictions en ce qui concerne le droit de recevoir des combustibles. Elle peut en particulier déterminer les industries et branches d'industrie qu'il faut fournir de combustibles en premier lieu.

La Division de l'économie industrielle de guerre fixera aussi les quantités à mettre à la disposition des ménages et des petites exploitation et la Société coopérative suisse des charbons prescrira, d'après cette fixation, les quantités que chaque marchand-importateur et, au besoin, d'autres importateurs et des producteurs indigènes de charbon doivent livrer dans ce but.

Art. 6. La Centrale du charbon à l'usage des ménages et des petites industries (Centrale des Charbons domestiques) pourvoit à l'approvisionnement rationnel et uniforme du pays en combustibles pour la cuisson et le chauffage ainsi que pour les petites entreprises.

Les importateurs, commerçants et producteurs devront mettre à la disposition de cette centrale les quantités de charbon qui seront fixées à teneur de l'article 5, alinéa 3. La centrale prend les mesures nécessaires et donne ses instructions aux marchands de charbon, afin d'assurer la répartition du combustible entre les cantons et les localités dans les limites du rationnement imposé aux consommateurs par les autorités et en tenant compte des stocks existants.

Art. 7. La Société coopérative suisse des charbons livrera du charbon à tous ses sociétaires à raison du prix normal fixé.

Les prix normaux ainsi que les prix de vente pour les non-sociétaires doivent être approuvés par le Département fédéral de l'économie publique.

Art. 8. Les gouvernements cantonaux édicteront les prescriptions nécessaires au sujet de la répartition entre les cantons et les localités des quantités de charbon qui leur sont attribuées selon les indications fournies par la Division de l'économie industrielle de guerre à teneur de l'article 4 de l'arrêté du Conseil fédéral du 17 juillet 1918.

La surveillance de la répartition du charbon incombe aux cantons ou aux offices locaux du charbon désignés par eux.

Art. 9. Le charbon destiné aux ménages ainsi qu'aux petites entreprises ne peut être livré qu'aux consommateurs munis d'une autorisation de l'office local du charbon.

Art. 10. Quiconque fait professionnellement le commerce des combustibles est tenu d'accéder, autant que possible, aux demandes des consommateurs établissant qu'ils ont un besoin pressant de combustible.

Art. 11. Afin de permettre une répartition économiquement rationnelle du charbon importé en Suisse, la Société coopérative suisse des charbons est autorisée à donner à toutes les stations suisses des marchandises les instructions nécessaires pour que les envois de charbon arrivant ou transitant sur leurs voies soient expédiés ou livrés à d'autres marchands ou consommateurs que ceux auxquels ils sont destinés.

Art. 12. La Division de l'économie industrielle de guerre et, avec l'approbation de celle-ci, la Société coopérative suisse des charbons sont autorisées à disposer, en tout ou en partie, des différents dépôts de combustibles ainsi que des quantités de charbon importées et de celles produites dans le pays. Elles peuvent ordonner, en particulier, aux marchands et aux consommateurs de livrer des combustibles à d'autres marchands et consommateurs aux conditions qui seront fixées par elles, et restreindre ou suspendre la fourniture à certains consommateurs ou catégories de consommateurs.

Art. 13. Les maisons de commerce, les administrations et les consommateurs sont tenus de fournir à la Division de l'économie industrielle de guerre et à la Société coopérative suisse des charbons toutes les indications et toutes les pièces justificatives qu'elles considèrent comme nécessaires à l'exécution de leur tâche.

Art. 14. Il est interdit de constituer ou de posséder des stocks de charbon dans un but de spéculation.

Les réserves de charbon que ne justifient pas les besoins du commerce ou du ménage de leurs propriétaires ou qui sont hors de proportion avec ces besoins peuvent être séquestrées en tout ou en partie et utilisées selon les besoins, par ordonnance de la Division de l'économie industrielle de guerre.

Art. 15. La Division de l'économie industrielle de guerre décide, en dernier ressort, de toutes les contestations résultant de l'attribution du charbon aux consommateurs.

Art. 16. Les contraventions aux dispositions précédentes, et à toute décision du Département fédéral de l'économie publique ou de la Division de l'économie industrielle de guerre, ainsi qu'aux règlements et instructions édictés par la Société coopérative suisse des charbons avec l'approbation du département, seront punis en application des articles 9 et 10 de l'arrêté du Conseil fédéral du 17 juillet 1918 concernant l'approvisionnement du pays en combustibles.

Art. 17. La Division de l'économie industrielle de guerre est autorisée à déléguer à la Société coopérative suisse des charbons en tout ou en partie certaines des compétences dont elle-même ou le bureau pour l'approvisionnement en charbon sont investis par la présente décision. La Société coopérative suisse des charbons tiendra la Division de l'économie industrielle de guerre au courant de sa gestion.

Art. 18. La présente décision entre en vigueur le 10 avril 1919. A la même date, sont abrogées les décisions du Département fédéral de l'économie publique des 6 octobre 1917 et 28 janvier 1918.

Approvvigionamento dei combustibili per il paese

Disposizioni esecutive concernenti l'importazione, la ripartizione ed il commercio dei combustibili

(Disposizioni del Dipartimento svizzero dell'economia pubblica del 29 marzo 1919.)

Il Dipartimento svizzero dell'economia pubblica, visto il decreto del Consiglio federale del 17 luglio 1918 sull'approvvigionamento dei combustibili per il paese[1]),

dispone:

Articolo primo. I combustibili d'origine fossile (carbone, coks, mattonelle (briquettes) denominati più avanti anche semplicemente carbone) non possono essere importati in Isvizzera se non col consenso della Divisione dell'economia industriale di guerra presso il Dipartimento svizzero dell'economia pubblica.

Alla Società cooperativa svizzera dei carboni a Basilea viene rilasciato una autorizzazione generale per l'importazione del carbone.

Art. 2. Il carbone importato in Isvizzera oppure i combustibili trovantesi nel paese (eccettuato la legna e la torba) possono essere consegnati soltanto alle condizioni fissate in queste disposizioni ed alle sole ditte, persone o amministrazioni, che esercitano per professione il commercio dei combustibili e che sono a ciò autorizzate dall'art. 3, o che adoperano il combustibile nella propria azienda o per il proprio bisogno.

Art. 3. Chiunque vuol dedicarsi alla vendita del combustibile (eccettuato la legna e la torba) o fare da mediatore nella detta vendita, deve avere un'antorizzazione dalla Divisione dell'economia industriale di guerra.

I permessi rilasciati dalla Centrale dei carboni S. A. di Basilea sono validi fino a nuovo avviso. Alla Società cooperativa svizzera dei carboni viene rilasciato una autorizzazione generale:

Le persone e ditte che non esercitano per professione il commercio dei combustibili e che non sono quindi in possesso della autorizzazione richiesta, possono conseguare il loro carbone a dei terzi, solo dietro ordine oppure con una autorizzazione speciale, che deve essere domandata volta per volta alla Divisione dell'economia industriale di guerra e soltanto alle condizioni che saranno per ciò fissate.

La Divisione dell'economia industriale di guerra presso il Dipartimento svizzero dell'economia pubblica può revocare l'autorizzazione a quegli importatori, commercianti o mediatori che si rendono colpevoli di trasgressione alle prescrizioni emanate dalle autorità o dalla Società cooperativa svizzera dei carboni a Basilea.

I ricorsi pel diniego o per la revoca della autorizzazione sono da indirizzare al Dipartimento svizzero dell'economia pubblica che decide definitivamente.

Art. 4. Nelle misure del possibile la Società cooperativa svizzera dei carboni sorveglia a che vengano osservate le prescrizioni emanate dalle

[1]) Vedi Raccolta ufficiale, N. S., XXXIV, pag. 883.

autorità sull' approvvigionamento dei combustibili per il paese. Essa proporrà al Dipartimento svizzero dell' economia pubblica l'applicazione di nna pena per tutte le contravvenzioni che venissero a sua conoscenza. Quest' ultimo può, in caso d'infrazione alle prescrizioni esistenti, escludere la persona o ditta mancante da ulteriori consegne di carbone, anche se non viene inflitta una punizione.

Art. 5. La Divisione dell' economia industriale di guerra provvede ad nna convenevole ripartizione dei combustibili nelle diversi parti del paese e presso le diverse categorie di consumatori. Essa prescrive periodicamente alla Società cooperativa svizzera dei carboni in che modo si dovrà procedere alla ripartizione e su quale misura si potrà formare delle riserve.

Se i combustibili importati aggiunti alle scorte esistenti, non bastano più a coprire i fabbisogni delle aziende industriali, la Divisione dell' economia industriale di guerra può prescrivere ulteriori limitazioni per tutti i contingenti di consnmo in generale oppure per certe categorie di industrie. Essa può fissare in modo speciale le industrie o ramo di industria alle quali è da dare la preferenza nelle forniture.

La Divisione dell' economia industriale di guerra fisserà in modo speciale le quantità di combustibili che sono da mettere a disposizione del consumo domestico e delle piccole aziende e su queste basi la Società cooperativa svizzera dei carboni prescriverà le quantità che devono conseguare a tale scopo i singoli commercianti-importatori ed all' occorrenza altri importatori ed i produttori di carbone indigeno.

Art. 6. L'ufficio del carbone per uso domestico e delle piccole aziende (Centrale dei carboni domestici) provvede all' approvvigionamento razionale e uniforme per il paese di combustibile per la cozione e pel riscaldamento, come pure per le piccole aziende.

Gli importatori, commercianti e produttori dovranno mettere a disposizione della Centrale sopra citata le quantità di carbone fissate a norma dell' art. 5, terzo capoverso. Questa prende le misure necessarie e dà ai commercianti di carbone le istruzioni opportune per garantire la ripartizione fra i Cantoni e le località entro i limiti del razionamento imposto ai consnmatori dalle autorità e tenendo conto delle provviste esistenti.

Art. 7. La Società cooperativa svizzera dei carboni conseguerà ai singoli soci il carbone al prezzo normale fissato. I prezzi normali, come pure i prezzi di vendita per i non soci, sono soggetti all' approvazione del Dipartimento svizzero dell' economia pubblica.

Art. 8. I governi cantonali prendono le disposizioni necessarie per ripartire fra i Cantoni e le località i quantitativi di carbone che vennero loro assegnati dalla Divisione dell' economia industriale di guerra presso il Dipartimento svizzero di economia pubblica, a norma dell' art. 4 del decreto del Consiglio federale del 17 luglio 1918. Ai Cantoni od agli uffici locali dei carboni da loro creati incombe la vigilanza sulla ripartizione dei carboni ai consumatori.

Art. 9. La consegna del carbone per la cozione e per il riscaldamento, nonchè per le piccole aziende deve essere fatta solo ai consumatori che sono titolari di una autorizzazione di acquisto rilasciata dall' ufficio competente per la vendita del carbone.

Art. 10. Chiunque esercita per professione il commercio del combustibile è tenuto di corrispondere nelle misure del possibile alle richieste di compra di quei consumatori che provano di avere un urgente bisogno.

Art. 11. Per conseguire una giusta ripartizione razionale del carbone importato in Isvizzera, la Società cooperativa svizzera dei carboni è autorizzata a dare a tutte le stazioni svizzere di merci le istruzioni perchè possano rispedire o consegnare ad altri negozianti o consumatori che non siano quelli a cui sono destinate, le spedizioni di carbone in arrivo od in transito sui loro binarii.

Art. 12. La Divisione dell' economia industriale di guerra e, col suo consenso, la Società cooperativa svizzera dei carboni, sono antorizzate di disporre interamente o parzialmente delle diverse scorte di combustibile, nonchè del carbone importato e prodotto nell' interno del paese. Esse possono, in particolar modo, dar ordine ai commercianti ed ai consumatori di cedere del combustibile ad altri commercianti e consumatori alle condizioni loro fissate, e ridurre o sospendere la fornitura ai singoli consumatori o categorie di consumatori.

Art. 13. Le ditte commerciali, le amministrazioni ed i consumatori sono in obbligo di fornire alla Divisione dell' economia industriale di guerra ed alla Società cooperativa svizzera dei combustibili tutte le indicazioni e tutti i documenti che ritenessero necessari per l'adempimento del loro compito.

Art. 14. È vietato di costituire o di possedere depositi di carbone a scopo di speculazione.

Le provviste di carbone che non sono giustificate dal fabbisogno del commercio o dell' azienda domestica dei loro proprietari o che sono sproporzionate a questo fabbisogno, possono, con disposizione della Divisione dell' economia industriale di guerra, essere sequestrate in tutto od in parte e adoperate secondo le sue disposizioni.

Art. 15. La Divisione dell' economia industriale di guerra decide definitivamente tutte le controversie che sorgono nella ripartizione del carbone.

Art. 16. Le contravvenzioni alle presenti prescrizioni ed alle singole disposizioni del Dipartimento svizzero dell' economia pubblica e della Divisione dell' economia industriale di gnerra, nonchè ai regolamenti ed istruzioni emanati dalla Società cooperativa svizzera dei carboni, coll' approvvazione del suddetto dipartimento, sono punite conforme gli art. 9 e 10 del decreto del Consiglio federale del 17 luglio 1918 concernente l'approvvigionamento dei combustibili per il paese.

Art. 17. La Divisione dell' economia industriale di guerra è antorizzata a delegare alla Società cooperativa svizzera dei carboni in tutto od in parte di certe competenze di cui essa o l'Ufficio per l'approvvigionamento del carbone sono investiti dalle presente disposizioni. La Società cooperativa svizzera dei carboni terrà al corrente della sua gestione la Divisione dell' economia industriale di guerra.

Art. 18. Queste disposizioni entrano in vigore il 10 aprile 1919. A partire da questa data sono abrogate le disposizioni del Dipartimento svizzero dell' economia pubblica del 6 ottobre 1917[1]) e 28 gennaio 1918[2]).

[1]) Vedi Raccolta ufficiale, N. S., XXXIII, pag. 881.
[2]) Vedi Raccolta ufficiale, N. S., XXXIV, pag. 182.

Annoncen-Regie: PUBLICITAS A. G.

Anzeigen — Annonces — Annunzi

Régie des annonces: PUBLICITAS S. A.

Schweizerische Nationalbank

Dividenden-Zahlung

Der Conpon Nr. 11 der Aktien der Schweizerischen Nationalbank wird von heute an mit

Fr. 10. — pro Aktie

bei sämtlichen Zweiganstalten und Agenturen spesenfrei eingelöst.

Die Coupons sind mit numerisch geordneten besonderen Bordereaux zu begleiten, die an allen unseren Kassen aufliegen und ohne Kosten bezogen werden können.

Zürich und Bern, den 11. April 1919.

Das Direktorium.

Verzeichnis der Bankstellen:

Zweiganstalten:

Basel, Bern, Genf, Lausanne, Luzern, Neuenburg, St. Gallen, Zürich

Agenturen:

La Chaux-de-Fonds.
Winterthur.
Aarau (Aargauische Kantonalbank).
Altdorf (Urner Kantonalbank).
Chur (Graubündner Kantonalbank).
Freiburg (Banque de l'Etat de Fribourg).
Herisau (Appenzell-Ausserrhodische Kantonalbank).
Lugano (Banca della Svizzera Italiana).
Schwyz (Kantonalbank Schwyz).
Sitten (Banque Cantonale du Valais
Solothurn (Solothurner Kantonalbank)
Weinfelden (Thurgauische Kantonalbank).

Banque Nationale Suisse

Paiement du dividende

Le coupon no 11 des actions de la Banque Nationale Suisse est payable dès ce jour à raison de

fr. 10. — par action

chez toutes les succursales et agences de la Banque.

Les coupons, classés par ordre numérique, doivent être accompagnés de bordereaux spéciaux délivrés sans frais à toutes les caisses des dits établissements. 915 I

Zurich et Berne, le 11 avril 1919.

La Direction générale.

Liste des Etablissements de la Banque:

Succursales:

Bâle, Berne, Genève, Lausanne, Lucerne, Neuchâtel, St-Gall, Zurich

Agences:

La Chaux-de-Fonds.
Winterthour.
Aarau (Banque Cantonale d'Argovie).
Altdorf (Banque Cantonale d'Uri).
Coire (Graubündner Kantonalbank).
Fribourg (Banque de l'Etat de Fribourg).
Herisau (Appenzell-Ausserrhodische Kantonalbank).
Lugano (Banca della Svizzera Italiana).
Schwyz (Kantonalbank Schwyz).
Sion (Banque Cantonale du Valais).
Soleure (Solothurner Kantonalbank).
Weinfelden (Thurgauische Kantonalbank)

Oeffentliches Inventar u. Rechnungsruf

In Anwendung von Art. 582 des Z. G. B. und § 69 der kant. Vollziehungsverordnung wird über Guthaben und Schulden des am 21. März 1919 verstorbenen **Karl Niedermair**, Bildhauer, in **Flüelen**, der Rechnungsruf mit öffentlichem Inventar bewilligt. 1023.

Gläubiger und Schuldner werden daher unter Androhung der gesetzlichen Folgen aufgefordert, ihre Ansprüche und Verpflichtungen **bis den 10. Mai 1919 beim Betreibungsamt Flüelen** anzumelden.

Flüelen, den 27. März 1919.

Namens des Gemeinderates,
Der Präsident: **Jos. Sidler.**
Der Gemeindeschreiber: **B. Ziegler.**

Ecole Supérieure de Commerce, La Chaux-de-Fonds

ECOLE OFFICIELLE

4 années d'études. Diplôme à la sortie de la 4me année. Certificat d'études après la 3me année. 93 % des élèves de nationalité suisse. — Cours spéciaux pour les élèves de langue allemande et pour la préparation aux examens postaux.

L'année scolaire commencera le **mardi 6 mai prochain.** Pour renseignements s'adresser à

(21298 C) 672 *E. STRAHM, directeur.*

Suisse français, 34 ans, ancien élève d'Ecole de commerce, organisateur, longue expérience en Suisse et à l'étranger (France, Angleterre, Etats-Unis, Allemagne), actuellement

directeur commercial

d'un important établissement industriel français, cherche situation analogue. Connaissance de l'horlogerie. 995.
Adresser offres sous chiffre P 21563 C à Publicitas S. A. Chaux-de-Fonds.

Jeune tessinois

de 20 ans, sérieux et actif, possédant le diplôme d'une école de commerce de la Suisse allemande, allemand, français et italien, **cherche place convenante.** Préférée au Canton du Tessin. Bonnes références à disposition. Offres: Case postale 5262, Chiasso. (4398 O) 1012.

Cartes postales pour la machine à écrire

Demandez offres à M. Grumbach, «La Pochette», 17, Quai du bas, Bienne. (1866 U)

Amerik. Buchführ. lehrt grdl. d. Unterrichtsbr. Erf. gar. Verl. Sie Gratispr. H. Frisch, Bücherexperte, Zürich. B15

Kraftwerke Brusio A.-G. in Brusio

Einladung zur Generalversammlung

Die Aktionäre werden hiermit zu der am **Donnerstag, dem 24. April 1919, vormittags 11 Uhr, im Bankhause A. Sarasin & Cie. in Basel** stattfindenden

fünfzehnten ordentlichen Generalversammlung

eingeladen.

Traktanden:

1. Vorlage des Geschäftsberichtes und der Rechnung pro 1918.
2. Bericht der Rechnungsrevisoren.
3. Beschlussfassung über die Verwendung des Jahresnutzens.
4. Decharge-Erteilung an den Verwaltungsrat.
5. Wahl von Verwaltungsräten.
6. Wahl der Rechnungsrevisoren für 1919.

Die Rechnung sowie die Berichte des Verwaltungsrates und der Revisoren liegen vom 15. April an zur Einsicht der Aktionäre im Bureau der Gesellschaft in Brusio auf.

Zur Teilnahme an der Generalversammlung sind die Aktien bis spätestens Samstag, den 19. April, bei der Gesellschaftskasse in Brusio oder bei einer der folgenden Depotstellen gegen Aushändigung der Eintrittskarte zu hinterlegen: (840 Ch) 969

A. Sarasin & Cie. in Basel und
Credito Italiano in Mailand und Rom.

Brusio, den 2. April 1919.

Der Verwaltungsrat.

Société anonyme de l'Hôtel Byron, à Villeneuve

Emprunt en 2e rang sur l'annexe de l'Hôtel, divisé en cédules hypothécaires de fr. 500.— dont 106 sont en circulation

Conformément à l'ordonnance fédérale du 20 février 1918 sur la communauté des créanciers dans les emprunts par obligations, les porteurs de cédules de l'emprunt ci-dessus sont convoqués en **assemblée**, le **29 avril 1919**, à 9 heures du matin, à la **Banque de Montreux**, avec l'*ordre du jour* suivant:

1. Exposé de la situation de la Société débitrice.
2. Rapport du représentant de la société et des porteurs de cédules.
3. Votation sur la proposition de réorganisation financière comportant:
   a) la cession totale des cédules en capital et intérêts et
   b) l'acceptation, en compensation de cette cession, d'actions privilégiées de fr. 200.— chacune, comptée à raison de cinq actions par deux cédules.

La présente convocation a lieu sur l'initiative commune de la Société débitrice et du représentant de la Société débitrice et des porteurs de cédules.

Les porteurs de cédules devront justifier de leur droit d'assister à l'assemblée par la production à la Banque de Montreux, avant le 28 avril 1919, de leurs titres ou de récépissés de banques portant les numéros de ces titres. (971 M) 1015

MONTREUX, le 10 avril 1919.

Société anonyme de l'Hôtel Byron,
Le conseil d'administration.

Le représentant de la Société débitrice et des porteurs de cédules,
Banque de Montreux.

American Machinery Import Office S. A.

Assemblée générale ordinaire des actionnaires

à la Banque Cantonale Neuchâteloise à Neuchâtel le lundi 14 avril 1919, à 5½ heures du soir

ORDRE DU JOUR:

1. Procès-verbal de l'assemblée du 28 février 1918.
2. Comptes pour l'exercice social 1918. Rapports y relatifs. Discussion et votation. (1448 Z) 886
3. Nomination du commissaire-vérificateur pour 1919.
4. Augmentation du capital-actions.

Pour avoir le droit de participer à l'assemblée générale, Messieurs les actionnaires devront effectuer à la Banque Cantonale Neuchâteloise jusqu'au 8 avril 1919 le dépôt de leurs actions ou d'un récépissé en tenant lieu, conformément à l'article 11 des statuts. En échange de chaque dépôt, il sera délivré une carte d'admission à l'assemblée générale.

Le bilan et le compte de profits et pertes et le rapport du commissaire-vérificateur seront déposés au siège social à Zurich et à la Banque Cantonale Neuchâteloise à partir du 6 avril 1919.

Zurich, le 29 mars 1919.

Le conseil d'administration.

Gribi & Co. A. G., Baugeschäft Burgdorf

Einladung zur ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

auf Samstag, den 26. April, nachmittags 2½ Uhr, im Hotel Guggisberg in Burgdorf

TRAKTANDEN:

1. Protokoll.
2. Abnahme des Geschäftsberichtes und der Jahresrechnung pro 1918 und Decharge-Erteilung an die Verwaltungsorgane.
3. Beschlussfassung über die Verwendung des Reingewinnes.
4. Wahl der Kontrollstelle.
5. Unvorhergesehenes. (396 R) 1017.

Die Jahresrechnung pro 1918 und der Revisorenbericht liegen gemäss Art. 641 O. R. acht Tage vor der Generalversammlung im Bureau der Gesellschaft in Burgdorf zu Einsicht der Aktionäre auf.

Stellvertretung nach § 11 der Statuten.

Der Verwaltungsrat.

Basler Transport-Versicherungs-Gesellschaft in BASEL

Die Herren Aktionäre obgenannter Gesellschaft werden hierdurch ergebenst eingeladen, an der

54. ordentlichen Generalversammlung

welche **Dienstag, den 29. April 1919, vormittags 10½ Uhr, im Verwaltungsgebäude der Basler Versicherungs-Gesellschaft gegen Feuerschaden,** St. Elisabethenstrasse Nr. 46, **in Basel,** stattfinden wird, teilzunehmen zwecks Behandlung der nachfolgenden

TRAKTANDEN:

1. Vorlage des Geschäftsberichtes des Verwaltungsrates und der Rechnung über das Betriebsjahr 1918.
2. Bericht der Herren Rechnungsrevisoren.
3. Beschlussfassung bezüglich der Rechnung pro 31. Dezember 1918.
4. Decharge-Erteilung an Verwaltungsrat und Direktion.
5. Festsetzung der Dividende für 1918.
6. Wahl von 2 Rechnungsrevisoren und 2 Suppleanten zur Prüfung der Jahresrechnung pro 1919. (2138 Q) 1008.
7. Wahl von 6 Mitgliedern des Verwaltungsrates.

Die Eintrittskarten können vom 22. bis 29. April an der Hauptkasse der Gesellschaft bezogen werden.

Basel, den 9. April 1919.

Der Verwaltungsrat.

Basler Rückversicherungs-Gesellschaft in BASEL

Die Herren Aktionäre obgenannter Gesellschaft werden hierdurch ergebenst eingeladen, an der

49. ordentlichen Generalversammlung

welche **Dienstag, den 29. April 1919, vormittags 11¼ Uhr, im Verwaltungsgebäude der Basler Versicherungs-Gesellschaft gegen Feuerschaden,** St. Elisabethenstrasse Nr. 46, **in Basel,** stattfinden wird, teilzunehmen zwecks Behandlung der nachfolgenden

TRAKTANDEN:

1. Vorlage des Geschäftsberichtes des Verwaltungsrates und der Rechnung über das Betriebsjahr 1918.
2. Bericht der Herren Rechnungsrevisoren.
3. Beschlussfassung bezüglich der Rechnung pro 31. Dezember 1918.
4. Decharge-Erteilung an Verwaltungsrat und Direktion.
5. Festsetzung der Dividende pro 1918.
6. Wahl von 2 Rechnungsrevisoren und 2 Suppleanten zur Prüfung der Jahresrechnung pro 1919.
7. Wahl von 6 Mitgliedern des Verwaltungsrates.

Die Eintrittskarten können vom 22. bis 29. April an der Hauptkasse der Gesellschaft bezogen werden. (2138 Q) 1009.

Basel, den 9. April 1919.

Der Verwaltungsrat.

Pilatus-Bahn-Gesellschaft

Die Herren Aktionäre der Pilatusbahn-Gesellschaft werden hiermit zur

ordentlichen Generalversammlung

auf **Mittwoch, den 30. April 1919, nachmittags 4 Uhr, im Hôtel du Lac in Luzern** eingeladen.

TRAKTANDEN:

1. Abnahme des Geschäftsberichtes, der Jahresrechnung und des Revisorenberichtes pro 1918.
2. Wahlen in den Verwaltungsrat. (2331 Lz) 1011
3. Wahl der Rechnungsrevisoren pro 1919.

Rechnung und Bilanz sowie der Revisorenbericht sind gemäss Art. 641 des Schweiz. Obligationenrechtes vom 20. April an bei der **Creditanstalt in Luzern** zur Einsicht der Aktionäre aufgelegt. Ebendaselbst können vom gleichen Tage an bis und mit 29. April die Eintrittskarten zur Generalversammlung gegen schriftlichen, mit Nummernverzeichnis versehenen Ausweis über den Aktienbesitz, sowie vom 20. April an der Geschäftsbericht bezogen werden. Die Eintrittskarten und Vertretungsvollmachten sind vor Beginn der Generalversammlung gegen Stimmkarten auszutauschen.

Alpnach, den 9. April 1919.

Der Verwaltungsrat.

Swiss Jewel Co S. A., Genève

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale ordinaire

pour le 25 avril 1919, à 2 heures du soir au Kursaal, à Locarno

ORDRE DU JOUR:

1. Rapport du conseil d'administration.
2. Rapport des contrôleurs.
3. Approbation des comptes et décharge aux organes responsables.
4. Répartition des bénéfices, fixation du dividende.
5. Nomination d'administrateurs.
6. Nomination de deux contrôleurs. (2480 F) 1001

Pour prendre part à l'assemblée, les actionnaires doivent indiquer les numéros de leurs actions jusqu'au **22 avril,** à midi, à la **Banque Populaire Suisse, à Fribourg,** ou **dans les bureaux de la société, à Locarno.**

Le bilan, le compte de profits et pertes ainsi que le rapport des contrôleurs seront à la disposition des actionnaires, à partir du 16 avril, aux adresses ci-dessus.

LE CONSEIL D'ADMINISTRATION.

Buchdruckerei POCHON-JENT & BÜHLER in Bern — Imprimerie POCHON-JENT & BÜHLER à Berne